

БЕЛАРУСКІ ГАЗЭТА БЕЛАРУСКАГА ЗАМЕЖЖА ў АМЭРЫЦЫ



BELARUSIAN DIGEST

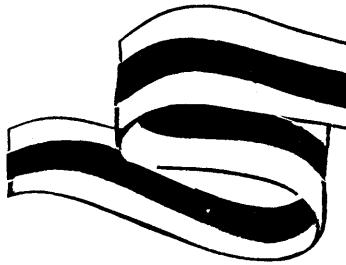
ДАЙДЖЭСТ

1086 Forest Hills, SE.
Grand Rapids, MI 49546-3616 USA.

№ 3(27)

Сакавік 1996 March

Год выд. 4



25-га САКАВІКА

ПРЫСЯГА

Беларусь! Наталья Арсеньева

Наша маці-краіна!

Ты з нас моцных зрабіла людзей.
Не загінулі мы і ня згінем,
пакуль Ты нас наперад вядзеши!
Пастайм за Цябе, як асілкі,
нашы сэрцы палаюць агнём,
дружна, мужна
за лёс Твой расьцьвілы
супраць Чорнае моцы мы йдзёмы.
Не шкада нам жыцьця маладога,
не шкада нам гарачай крыві,
абы толькі праменны дарогай
крочыў горда народ наш жывы!
Прысягаем

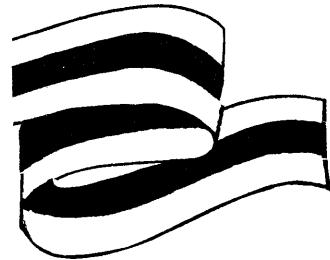
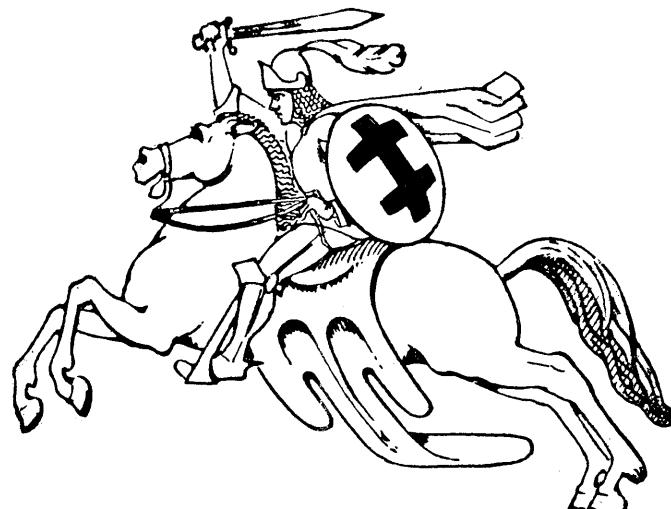
Табе мы сягоныя,
што пакуль хоць адзін з нас жыве,—
нашай славінай Крывіцкай Пагоні
мы ня зганьбім,
мы ўславім яе!

ЦІ ПРАЧНЕЦЦА «АБАЛВАНЕННАЯ» БЕЛАРУСЬ?..

Тое, што творыца апошнім часам у палітычным, эканамічным і культурным жыцьці Беларусі, выклікае, далікатна сказаўшы, недаўменьне. Ну гляньце... Група рускіх адстаўных афіцэраў ды іншых пакамуністычных няўдачнікаў-кар'ерыстаў, сабраўшыся вакол асобы А. Лукашэнкі, па волі нейкай недараузмененія і беларускага рабскага рукализанья нахальна, праломным спосабам дабралася да высокай ўлады ў Менску і цяпер ужо беспардонным спосабам і яўна вядзе Беларусь у Маскоўскую залежнасць.

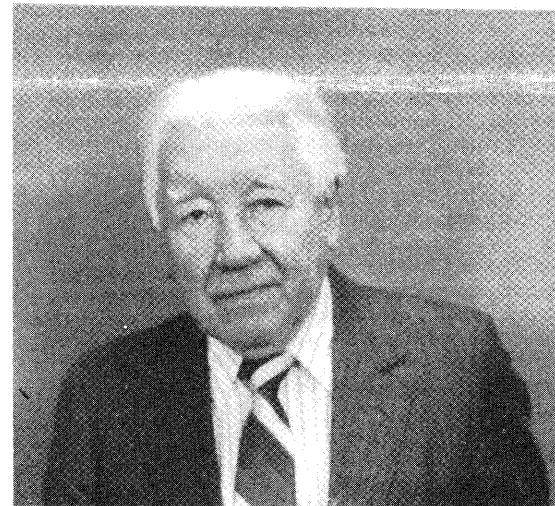
Давёшы за паўтара года свае ўлады эканоміку Беларусі да амаль поўнага краху, гэтая каля-прэзыдэнцкая анты-беларуская групіроўка цяпер паспешна шукае выхаду з цяжкое сітуацыі ў поўным аб'яднаньні з Расеяй...

Жыве Беларусь!



1918
—
1996

*Гістарычны Акт
25-га Сакавіка
заўсёды будзе правадною,
ясной зоркай у памяці
Беларускага народу...
25-га Сакавіка 1918 г. у
3-ай Устаўной грамаце
Рады БНР —
Беларусь
абвяшчаецца вольнай і
незалежнай дзяржавай...*



Спадар Віталь КАЖАН —
заслужаны, доўгагодовы скарbnік Рады БНР,
палітычны і грамадзкі дзеяч, незалежнік,
гарачы беларускі патрыёт і шыракавядомы
чалавек сярод беларускага эміграцыі.

Дарагі Віталь! Вітаем Вас на старонках
нашае незалежнае беларускае газэты.

Апошняя паездка Лукашэнкі ў Москву паказвае, што ён сур'ёзна і надоўта задумаў злучыць Беларусь з Расеяй і дзейнічае ён у гэтым напрамку з агромным напорам. У паняцьці Лукашэнкі «незалежнасць — справа адносная і чыста філасофская» і праймацца ёю няма вялікае патрэбы. Божа! За што Ты караеш Беларусь? Трэба ведаць, што ўмела дырагаваная кампанія барацьбы з карупцыяй, на хвалі якой Лукашэнка заняў пасаду прэзыдэнта, сέньня служыць іншым інтарэсам і сур'ёзна падрывае эканамічны ўстой дзяржаўнасці. За час панавання Лукашэнкі ў Беларусі паўстала новая форма ўласнасці — прэзыдэнцкая, якая нікім не кантролюєцца. Гэтая прэзыдэнцкая ўласнасць кантролюе вялізарныя даходы і капіталы... И хто на гэтым багацее? — толькі невялікая група з акружэння прэзыдэнта...

А што на гэта парламэнт?.. А ў парламэнце заселі, як кажуць польскія і украінскія агліядальнікі, яшчэ зусім не

абліняўшыя трусы, для якіх парламэнт, гэта крыху іншая, але як даўней партыйная работа.

А прэзыдэнт сказаўшы сабе, што «дзяржава — гэта я ганяе і абалванвае ўсіх і ўся... Пазакрываў газеты... і рэдактары ўтуліўшы галовы, як авечкі, пайшлі жабраваць і шукаць спагады ў суседзяў... Сказаў не прызнаваць Кастытуцыйны суд — нікто не прызнае... Пачаў цягнучы Беларусь у абдымкі Москвы — усе маўчаць... Прэзыдэнт і яго анты-беларуская каманда стараюцца блакіраваць давыбары ў парламэнт, бо гэта можа пашкодзіць “создаць” саюз двух славянскіх дзяржаў — цішыня... Павыстаўлялі ўсёды, нават у школах, сталінска-бальшавіцкую сымболіку — ах, ніхай... Такога хамства, якое залівае сέньня Беларусь, не дацукацца ў іншых краінах сьвету!..

І ўсё-ж, браткі, ці гэтае цішыня і цярпіўшасць не варожыць вялікае і грознае буры?.. Ці не цішыня гэта перад бураю?..

5.

BULK RATE
US POSTAGE
PAID
ADA, MI
Permit No 47

BELARUSIAN DIGEST

Беларускі Дайджест

1086 Forest Hills, SE.
Grand Rapids, MI. 49546-3616
U.S.A.

Phone: (616) 942-0108; Fax: (616) 942-6364

Publisher & Editor — Nikolas Prusky
Выдавец і Рэдактар — Мікола Прускі

Belarusian Digest, (ISSN 1079-7696) is published monthly by Belarusian Digest, 1086 Forest Hills, SE. Grand Rapids, MI 49546-3616, U.S.A.

Артыкулы і дапсы могуць выяўляць пагляды, з якімі Рэдакцыя не зглажаеца.

Паважаныя Суродзічы!

Дазвольце мне павіншаваць Вас ад імя Рады БНР з Днём 25-га Сакавіка — сымвалам нашай вернасці ідэалам незалежнасці ды стойкасці ў абароне дэмакратыі і аснаўных правоў чалавека акрэсленых у ўстаноўчых граматах 25 Сакавіка 1918 г. Гэта была канстытуцыя, якой не пасаромеўся-б нікі народ. Мне трапіла ў руки копія майі прамовы на 6-ай Сустрэчы Беларусаў паўночнай Амэрыкі ў 1962 годзе. Гэта дае мне магчымасць парашаць палітычнае палажэнне ў Беларусі тады і цяпер.

Тады ў нас быў выразны вораг — расейскі камуна-фашизм, які пагражаяў на толькі нам, але ўсюму цывілізованому сьвету. Гэтая систэма брутальна таптала аснаўную праву чалавека паставіўшы сабе за мяту задушыць усе праявы нашага нацыянальнага жыцця, зліквідаваць беларускую мову, ды выгадаваць янычараў, якія будуць ненавідзець усе праявы беларускага нацыянальнага жыцця. Тады вораг быў выразны і мы на мелі ніякіх сумніваў у змаганні з ім.

Што-ж зъмянілася цяпер пасля абвешчання новае незалежнасці? Хіба толькі тое, што няма больш Гулагаў... аднак усе янычары засталіся пры ўладзе, хоць было на момант прыходзе. Праўда, прынялі новую, гістарычную беларускую сымволіку і беларускую мову аў'язілі дзяржунай... Принялі новую Канстытуцыю...

Далейшыя падзеі на Беларусі, аднак, хутка выклікалі засыярогі. Вярхоўная Рада БССР надалей функцыянавала, а 1994 г. выбралі прэзыдэнта, янычара, гадунца Масквы, які хутка паказаў сваё праўдзівасць абльіча... Пачалася цэнзура прэсы, сродкі масавай інфармацыі былі падпрадаваныя ўраду, ліквідацыя нацыянальнай сымволікі... Ніводзін народ былога Саюзу гэтага не зрабіў... Прэзыдэнт з яго рускімі дарадчыкамі пастаўіў сабе за мяту зліквідаваць незалежнасць нашага народу...

Што-ж павінна рабіць беларуское Замежжа? Безадкладна мы павінны згуртаваць усе свае сілы на абарону дэмакратыі... на абарону аснаўных правоў чалавека, на свабоду слова, палітычнай арыентациі і ў першую чаргу роднае мовы. Мы мусім абараніць права на захаваньне нашых культурных традыцый і выбару эканамічнай сістэмы. Мы мусім прапагаваць прыватызациі зямлі і прамысловасці. Беларусі ня мае ворагаў, хіба за выняткам маскоўскага імпэрыялізму... Заходняя Эўропа пахаваўшы свой імпэрыялізм, сёньня жыве ў згодзе ды вялікім дабрабыце... Параўнайце рэакцыю Масквы на права Чачні... Брутальнае зыншчэнне, многа забітых... Я спадзяюся, што гэта не станеца ў Беларусі. Я веру, што Беларускі народ знойдзе міралюбіві шлях, каб асигнуць сваю мэту. Але трэба памятаць засыярогі Васіля Быкову, нашага сучаснага прарока, «што калі дзяржава паўстае без прайту крыві, дык можа быць небясьпека страты гэтай свабоды...»

Вось-ж а з нагоды нашага нацыянальнага сьвята, заклікаю ўсіх гуртавацца вакол Акту 25-га Сакавіка. Прапаную ўтварыць Блёк БНР, які-б згуртаваў усе нашы палітычныя і грамадскія плыні, як у Замежжы, так і на Бацькаўшчыне ў адну магутную плыні, дзеялі ажыццяўленыя ідэалы 25-га Сакавіка. Нам трэба пазбавіцца асабістых ды груповых амбіцій, а моцна згуртавацца ўсім у працы для добра нашае шматпакутнае Бацькаўшчыны-Беларусі

Барыс Рагуля

Расію прынялі ў Савет Эўропы, а Беларусі сказалі пачакаць за дзьявярыма

Прыняцце Расіі ў Савет Эўропы (СЕ) стала адной з самых важных падзеяў міжнароднага жыцця

“Свабода”

Масква яшчэ ў 1992 г. падала заяўку на ўступленне ў гэту ўплывовую арганізацыю, праз якую ў будучым ёсць магчыма патрапіць ў элітарны Еўрапейскі Саюз.

З апошня пяць гадоў членамі СЕ сталі 15 дзяржаваў, у тым ліку краіны Балтый, Малдова і Украіна. Расію таксама маглі прыняць яшчэ летас, калі б яна не вяла вайну ў Чачні. І хаця бойня там па-ранейшаму працягваецца, парламенцкая асамблея Савета Еўропы ўжо ж паличыла, што будзе лепш прыняць Москву, чым пакідаць яе за бортам. Як напісалі “Ізвестія”, Расія патрапіла ў своеасаблівы

“выпраўленчы дом”, дзе яе будучы вучыць дэмакратычным “манерам” і цывілізаваным праўлім паводзінай. Генеральны сакратар СЕ Даніэль Таршыс у сваім артыкуле ў газете *European* адзначае: “Уступленне Расіі ў Савет Еўропы не прынясе шкоды арганізацыі. Наадварот, гэта шанец умацаваць дэмакратычныя каштоўнасці ў гэтай краіне, дзе яны яшчэ знаходзяцца пад пагрозай”.

Беларусь стаіць у чарзе на прыём у Савет Еўропы ўжо амаль трэх гады — з сакавіка 1993 г. І хаця адна з галоўных умоваў (абранне новага парламента) нарашце выканана, ня-

вырашанай застаецца не менш важная праблема — свабода друку, дакладней — яе адсутніцца ў нашай краіне. Так ліца эксперыты ЕС. Для тых высноваў еўрапейцам дастаткова хаяць бага факта, што ў РБ заўзяточніцца друкаваць незалежныя газеты і яны вымушаныя выходзіць за мяжой. Калі гэтыя ганеніні будуць працягвацца, Беларусь наўрад ці прымуць у ЕС і ў 1996 годзе, на што вельмі разлічвае афіцыйны Мінск. РБ — гэта не РФ, нас хутчэй за ўсё пажадаюць выхоўваць па-за межамі “еўрапейскага дома”.

Пятро ПАНКРАТОВІЧ

C. ШАРЭЦКІ:

«Парлямэнт настроены працаваць на сувэрэнітэт Беларусі»



«Палітыка неабходная грамадству, але гэта павінна быць не «брудная» палітыка, за якой стаяць людзі з нягчайшай душой, а тая, што робіцца людзьмі падрыхтаванымі, якія ўсведамляюць адказнасць перед народам», — заявіў Старшыня Вярхоўнага Савета краіны Сямён Шарэцкі, выступаючы 20 студзеня на другім Нацыянальным кантрэсе маладых палітыкаў і дзеяльных людзей «Беларусь на парозе двух стагоддзяў і двух тысячагоддзяў». Ён расказаў аб сваім бачанні дзеянасці парламента распублікі, падкрэсліўшы, што яго галоўная задача — вызначыць унутраную і знежынскую палітыку краіны, стварыць прававыя калідоры для яе рэалізацыі. На думку Сямёна Шарэцкага, за той карткі час, што дэпутаты працягваюць, зробленыя нямала: выбраны старшыня ўсіх 15 пастаўленых камісій, актыўна фарміруючы іх састаў. Прайшло і першае пасяджэнне Прэзідэнта Вярхоўнага Савета. Вырашана, што асноўная работа па заканатворчысці пераносіцца ў камісіі. Напрацаваныя матэрыялы будуць узгадняцца з фракцыямі і толькі потым выносіцца на сесіі.

«А першае, што нам важна прыняць, — гэта бюджет на бягучы год, — падкрэсліў спікер парламента. — Прыярытэт у выдзяленні сродкаў атрымайце сацыяльныя праграмы. Мы таксама маем намер падтрымаць ахову здароўя, адукацыю, науку і культуру. І пастараемся зрабіць ўсё, што залежыць ад заканадаў-

цаў, каб дзяржава набыла сваё нацыянальнае аблічча. Упэўнены, што пры цяперашнім Вярхоўным Савеце ніякага аў'яннія Беларусі з якой-небудзь краінай на дзяржаваўным узроўні не адбудзеца. Мы будзем умацоўваць і развіваць сувэрэнітэт».

Потым Сямён Шарэцкі адказаў на пытанні з залы, і ў першую чаргу аб тым, якую ўвагу будзе ўдзеленая моладзі. «Самая пільная, — запэўніў ён. — У Вярхоўным Савеце фарміруецца падкамісія па проблемах моладзі. Яе абавязковая ўзначаліць хто-небудзь з малаых дэпутатаў. Акрамя таго, у бюджетце мы пастараемся выдзеліць сродкі на маладзёжныя праграмы і зафіксаваць гэта асобным радком».

На пытанні аб тым, як складваюцца яго адносіны з Прэзідэнтам краіны, Сямён Шарэцкі адзначыў, што меў ужо некалькі сустэрэн з Аляксандрам Лукашэнкам. Усе яны праходзілі ў атмасферы ўзаемаразумення і добразычлівасці. Ён асабліва падкрэсліў, што ў іх няма рознагалоссю па ключавых праблемах жыцця краіны, і выказаў надзею, што канструктыўнае супрацоўніцтва мы наўчай і заканадаўчай уладзе прынясе бачныя вынікі ўжо ў бліжайшай будучыні.

Валянціна МЕНШЫКАВА,
Кацярына ШЫМАНСКАЯ, БЕЛТА.

“ЗВЯЗДА”



СЯМЁН ШАРЭЦКІ

СТАРШЫНЯ ВЯРХОЎНАГА САВЕТА РЭСПУБЛІКІ БЕЛАРУСЬ

Шарэцкі С.Г. нарадзіўся 23 верасня 1936 года ў вёсцы Лаўгава Навагрудзкага раёна Гродзенскай вобласці. Беларусь.

Шарэцкі С.Г. — агроном па адукацыі, закончыў Беларускую сельскагаспадарчую акадэмію. Яшчэ калі быў студэнтам, у 1959 годзе ён выбраўшыся спачатку на меснікам, а затым старшынёй калгаса Навагрудзкага раёна. Пад яго кіраўніцтвам калектыўная гаспадарка «Звязда» становіцца адной з перадовых у Гродзенскай вобласці.

Закончыўшы ў 1970 годзе Мінскую вышэйшую партыйную школу, Шарэцкі С.Г. прадоўжыў работу ў ёй у якасці старшага выкладчыка: Пасля абароны кандыдацкай дысертаты з 1976 па 1984 год узначальваў кафедру

эканомікі і арганізацыі сельскагаспадарчай вытворчасці Мінскай вышэйшай партыйнай школы.

У 1984 годзе Шарэцкі С.Г. вяртаецца да практычнай работы ў сельскай гаспадарцы і выбіраецца старшынёй прайўлення калгаса «Чырвоны сцяг» Валожынскага раёна Мінскай вобласці. Адначасова працягвае науkovую работу і абараняе доктарскую дысертату.

Працаўнікі Старшыні Савета Міністраў Рэспублікі Беларусь.

Шарэцкі С.Г. — доктар эканамічных навук, прафесар, член-карэспандэнт Аграрнай акадэміі Рэспублікі Беларусь, член-карэспандэнт Расійскай сельскагаспадарчай акадэміі, акадэмік Украінскай аграрнай акадэміі, акадэмік

мік-сакратар Беларускага аддэлкі Міжнароднай акадэміі інфармацыйных практэсіў і тэхналогій.

Шарэцкі С.Г. узнагароджаны ордэнам Ленін і медалём «За доблесную працу».

Шарэцкі С.Г. адзін з арганізатораў Аграрнай партыі Беларусі, яе старшыня з 1992 года. 29 мая 1995 года выбраны дэпутатам Вярхоўнага Савета Рэспублікі Беларусь ад Навагрудзкай сельскай выбарчай акругі № 138.

10 студзеня 1996 года на першай сесіі Вярхоўнага Савета Рэспублікі Беларусь 13-га скликання Шарэцкі С.Г. выбраны Старшынёй Вярхоўнага Савета Рэспублікі Беларусь.

Жанаты, мае двух сыноў. Працягывае ў Мінску.

**Ветліва ПРОСІМ падтрымаць
Выдавецкі ФОНД нашае газэты...**

Belarus president finds respect hard to get

RESISTANCE / Critics play cat-and-mouse game with collective farmer who turned to politics.

BY GEOFFREY YORK
Moscow Bureau
Minsk

In the press room, one floor below the Supreme Soviet of Belarus, the local journalists are laughing uproariously as they watch their President on the television monitors.

That reaction to Alexander Lukashenko's speech was probably not exactly what he wanted.

The President of this former Soviet republic of 10 million people has done everything imaginable to frighten and intimidate the Belarusian media. He has fired editors, prohibited television coverage of opposition leaders, banned independent newspapers from the state printing presses, frozen their bank accounts and barred them from the state-owned stores.

The journalists have responded with a mixture of amusement and defiance. Refusing to submit to Mr. Lukashenko's will, they have found imaginative ways to get around his orders.

It has become a cat-and-mouse game.

When the President decreed that the independent newspapers could not publish on the state-owned printing plants in Minsk, they found presses outside the capital.

When he banned them from every printing plant in the country, they found presses in neighbouring Lithuania.

Now the newspapers are trucked from Lithuania into Minsk and distributed by networks of street vendors and private kiosks. Their survival is tenuous, imperilled by long delays at the Belarusian customs posts and the hazards of the 200-kilometre drive in winter weather. But somehow they continue to publish, infuriating the President and discomforting his top officials.

"The President is giving us free publicity," chuckled Alexander Feduta, a columnist at one of the independent papers.

"We are Gorbachev's children," he said, referring to former Soviet leader Mikhail Gorbachev, who opened the doors to press freedom. "We can laugh at the authorities — and not just in our kitchens."

Certainly there is no shortage of comedy material in this stagnant country on the fringe of Eastern Europe, sometimes described as a Soviet theme park because of the Communist monuments in every town square.

The President's efforts to dominate all aspects of Belarusian society have triggered constant squabbles between Mr. Lukashenko and the Supreme Soviet (the national parliament), even on the most trivial of subjects.

When the new parliament held its first session this month, Mr. Lukashenko sat vigilantly at a desk beside the chairman's podium and interjected at every opportunity. "You have no right to cancel any of the President's decrees," he berated the deputies.

When they urged him to speak in an open session instead of the closed session he had demanded, he exploded in a bizarre tirade.

"I am not some little boy," he shouted at the parliamentarians as journalists chortled in the press room. "I am the President of the republic of Belarus. I will not speak to the Supreme Soviet. I will speak when I consider it necessary to speak."

Mr. Lukashenko, a maverick populist and former collective-farm boss

who was elevated to the president's office after an unexpected election victory in 1994, often seems like a character from the old days of the Soviet Union.

Resentful of anyone who disobeys his commands, he has tried to impose direct rule on Belarus. He has crushed labour unions, ignored the decisions of the highest court, stalled on economic reforms, refused to finance elections and sent armed soldiers into parliament to break up a hunger strike by protesting deputies.

But the intimidation tactics have failed. In another act of defiance, voters went to the polls in large numbers in November, electing a new parliament despite Mr. Lukashenko's efforts to discourage them from voting.

Mr. Lukashenko, who had ruled Belarus single-handedly after dissolving the previous parliament last spring, had persuaded the courts that the election should be considered invalid unless 50 per cent of voters went to the polls. On voting day, he spoiled his ballot and sneered at the calibre of candidates. But to his surprise, the minimum threshold was achieved, and a new parliament was formed.

In the post-Soviet era, Mr. Lukashenko gets no respect from the media or the opposition leaders. Pluralism has arrived and he lacks the old police-state mechanisms to crack down on dissent. The result, in Belarus, is not a totalitarian state, but a rudderless country, fractured by constant

Belarusian President Alexander Lukashenko is quickly developing a reputation as unpredictable.

struggles between the President and his enemies.

Because this country is such an obscure corner of the former Soviet Union, its 41-year-old President is little known to the West. Yet Belarus occupies a strategic location as the major corridor between Moscow and Central Europe and it still possesses a lethal arsenal of Soviet-era nuclear weapons, not yet completely dismantled.

Mr. Lukashenko is quickly developing a reputation as an unpredictable eccentric. He has praised Adolf Hitler for the "positive aspects" of his regime. He defended his military when it shot down a U.S. balloon and killed two balloonists in an incident reminiscent of the Cold War. He has threatened to stop dismantling his nuclear arsenal if the Western military alliance tries to expand into Eastern Europe.

His erratic behaviour is compounded by his paranoia. He has described himself as a "hunted animal" in a world filled with enemies. He drives an armoured Mercedes and surrounds himself with an army of police officers and bodyguards — even when attending an Orthodox Christmas service at a local church.

"Either you're for him or you're against him, and if you're against him you must be destroyed," said a Western diplomat in Minsk. "He's not a graceful loser."

Mr. Lukashenko's combative nature has a tendency to create even more enemies. "For every person he bullies, it stiffens the resolve of two others," the diplomat said.

Mr. Feduta, the newspaper columnist, worked as a press secretary to Mr. Lukashenko in the months after his 1994 election win. He eventually quit his job in protest against the President's attempts to censor the media.

"I feel very sorry for him," Mr. Fe-

duta said. "He is a very lonely man. He's afraid of everything and everybody."

In the recent election campaign, Mr. Lukashenko prevented opposition leaders from gaining access to local television channels.



He is trying to create "a monopoly on words," Mr. Feduta said. "He has become intolerant of other points of view. He believes that the only way to preserve power is to make sure that people get only one point of view — his view. He would be fully satisfied with the position of Pope, the representative of God on earth, whose word is final."

Mr. Lukashenko's dictatorial tendencies are a product of his political inexperience and his career as a Soviet farm chairman, analysts say. His bitter feuding with parliament is just one example of his desire to control everything. In one memorable incident, he commandeered a television station to announce that he was investigating a broken heating pipe.

"He's basically an amateur," said a Western economist in Minsk. "He wants to take responsibility for everything, right down to the finest detail."

Meanwhile, the independent newspapers are continuing to publish, despite the harassment from the President. One of the newspapers, Narodnaya Volya, expects to lose almost \$200,000 this year because of the transportation difficulties from Lithuania.

When the newspaper was created in the summer, it published daily and had hundreds of distributors. Today, because of the official restrictions, it has only 50 distributors and can publish only once a week because it takes two days for the truck to arrive from Lithuania.

"I have headaches day and night," said the newspaper's editor, Joseph Seredich, who launched the paper after Mr. Lukashenko fired him from his job as editor of a state-owned paper.

"I don't have a full staff, and we have major financial difficulties," Mr. Seredich said. "But as long as we have one journalist and one reader, we will keep publishing."



Край мой любы, жытні і курганны,
На няласцы неподзяду чужых,
І калі мне кажуць: партызаны,
Жудасна мне робіца ад іх.

Ларыса ГЕНЮШ

ПАРТЫЗАНЫ

Як запомню войны і пажары —
Ўсё пабоішчам мая зямля,
Колькі раз па ёй, бы лівень з хмараў,
Кроў чужая і свая плыла.
Продак мой, спыняючы нашэсьце,
Кідаўся на ворага зь мячом,
Толькі-б не цярпелі сем'і, дзеци,
За плячыма захаваўся дом!
І стаялі насымерць, ўснародна
Супраць недругаў суроўых і ліхіх.
І не пакідалі безбаронных,
Ворагаў наклікаўшы на іх.

Партызаны-ж, тыя партызаны,
Што ім сёльбы, боль і енк людзкі,
Толькі-б мосьцік недзе быў ўзарваны,
Ды зъялцелі з рэйкаў цягнікі.
Што для іх адкрытыя магілы,
Дзе за рэйкі кідалі дзяцей,
Не, дзяцей яны не баранілі,
Солтыса забіць куды прасыцей.
Солтыса, які акручаў Неміца,
Каб ад згубы ратаўаць сяло,
Бо куды-ж было народу дзеца,
Помачы адкуль чакаць было?
Наши пушчы, роднае багацьце,
Непralазнасьць зарадзялі, балот:
Партызанам ёсьць куды схавацца,
А куды-ж схаваецца народ?

Пішчуць вершы, повесці, раманы,
Усё-ж няма там ні сладу нідзе,
Каб грудэмі стаялі партызаны
За расстрэленых, за паленых людзей!
То ня подзвіг баявы і съмелы,
Толькі брэх сабачы і пусты
Наклікаць на сёльбы съмерць умелі,
А самыя шпарылі ў кусты!
Выстулялі немаўляті пад стрэлы
І слабых жанчын пад кулямёт,
Ім за рэйкі дык душа балела,
Не балела толькі за народ.

Жады народны, што ня знае меры,
Дым з аблапленых, загубленых касцяцей,
Партызаны горшыя, як зверы,
Зъвер так ворагу ня кідае дзяцей,
А пакуль ёсьць кіпцюры і зубы,
Засланie ён малых сабой,
Не бяжыць ў сасоньнік ад загубы,
А ў няроўны кідаецца бой!
Нават тая птушачка малая
Люта скача злыдням да вачэй.
Ў горы птушанят не пакідае,
Лепей зыгне ля сваіх дзяцей.

Хваляцца, како яны забілі,
Ці пріз іх загінула дарма.
А како яны абаранілі?
Гэткіх на уліку ў іх няма.

Йшлі інструкцыі ў адным напрамку,
Палымнела Беларусь, адна
А чаму-ж не падымалі партызанкі
На Каўказе ці калі Арла?

Аднаго забілі часам гада
І, забіўши, зайцамі ўцяклі,
А за гада сотні леглі радам
Безбаронных жыхароў зямлі.
І няўсям да сёньня той Мазанік,
Як лілася ў Менску наша кроў,—
Не, не партызан, не партызанак,
А ў мучэннях выжыўшых сыноў.
Калі судзіш ворага за згубу,
Першым чынам засланяй сваіх.
Эх, Мазанік, за аднаго Кубэ
Колькі нашых брацяцьёў няжывых...
Ці яны ўначы табе ня съніца,
Тысячай замучаных ня жаль?
Што-ж табе, Мазанік, нашы брацяцьё,
Для цябе галоўнае — мэдаль...

Небяспечная мова?

Колькі ж чалавек у заканадаўчым органе Беларусі гавораць па-беларуску?

Не хочацца лішні раз нагадваць, што ў любой іншай дзяржаве пытанне, вынесена ў падзагаловак, гучыць па меншай меры абсурдна. Аднак у нас дзяржаўна спецыфічная, і дэпутаты ў ёй спецыфічныя (асабліва пасля рэферэндуму). Большасць з іх беларускую мову ведае "ў межах, неабходных для ўспрымання" (інакш кажучы, як выхаваны сабачка – ўсё разумее, а сказаць нічога не можа).

Рыбы, як кажуць, гні з галавы, таму паводзіны старшыні Вярхоўнага Савета ў моўным пытанні адграцују значочную ролю. Сымен Шарэцкі заняў тут, скажам асцярохна, вельмі своеасаблівую пазіцыю. Яго заява пра тое, што пытанні бюджету ён будзе весці на рускай мове, а праблемы культуры – па-беларуску, выклікае, як мінімум, іранічную здагу: а што, калі будуть разглядаць праблемы культуры ў бюджэце?

З аднаго боку, у сваіх інтар'ю Шарэцкі захапляеца: "Адвекчым шляхам" Абдзіралович і гаворыць аб неабходнасці нацыянальнай гонасці і культуры, а з іншага – нікто ад яго пакуль не чуў ані слова па-беларуску: на беларускамоўную пытанні журналістай ён адказвае па-руську. Спасылка Шарэцкага на тое, што ён будзе весці сесію па-руську, бо так гаворыць большасць дэпутатаў, выглядае альбо бездапаможна, альбо цынічна. Калі памірае чалавек, можна альбо дапамагаць яму выхысьць, альбо нічога не рабіць, пайтараючы "на ўсё воля Бога". Ці, як у нашым выпадку, – "на ўсё воля большасці".

Нават дэпутаты, якія без праблемай валодаюць беларускай мовай, здаецца, лічаць не патрэбным у пэўных сітуацыях дэмантраваць гэтую свою якасць. Аляксандар Дабравольскі і Анатоль Лябедзька, акрамя аднаго-двух разоў, выступаюць на рускай мове. Як растлумачыў мне Дабравольскі, яны баяцца, што рэпліка на беларускай мове можа пашкодзіць станоўчаму пражоджанню таго ці іншага важнага пытання.

Зрэшты, менш за ўсё хацелася бірытыкаўца "Грамадзянскі дзеянне" – дэпутаты гэтай фракцыі на чале з Багданевічамі пераважна разумеюць важнасць беларускай мовы для самастойнага культурна-палітычнага развіцця нашай краіны. І, наколькі я ведаю, большасць з іх хацела б ёю валодаць, – таму будзем спадзяванацца на лепшае. Дарэчы, Генадзь Карпенка першыя свае паведамленні ў якасці намесніка старшыні Вярхоўнага Савета зрабіў па-беларуску.

У Сацыял-дэмакратычнай фракцыі "Беларусь" найбольш паслядоўнімі прыхільнікамі бе-

СВАБОДА
23 студзеня 1996 г., № 4

ларушчыны з'яўляюцца два дэпутаты ад Грамады – Пётр Краўчанка і Павел Знавец. Яшчэ на першай прэс-канферэнцыі фракцыі Краўчанка заявіў, што сацыял-дэмакраты будуць адстойваць у парламенце адраджэнцікі ідзі, а астатнія дружна заківалі голавамі. На гэтым іх "адраджэнцкая" функцыя і абмяжоўваецца: лідэр фракцыі Лявон Сечка яшчэ імкнецца часам гаворыць па-беларуску, але іншыя дэпутаты ад СДС у "пороначах" сувязях з беларускай мовай заўважаныя не былі.

Аграры, як гэта ні дэйні, маюць у сваіх шэрагах аднаго дэпутата, які нармальна гаворыць па-беларуску. Астатнія ж прэстайнікі гэтай фракцыі, відавочна, зрабілі ўсё магчымае, каб нікто не называв іх ганебным словам "кахознік": гавораць яны ўжо нават не "трасянік", а амаль чыстай рускай мовай. Засталіся толькі "аграрныя" "г", "ч", і "р" у вымаленіні – а гэта, як паказвае волыт Лукашэнкі, выправіць нялягка. Хаця, калі патрэніравацца альбо паходзіць да лагапеда, апошнія сведчанні свайго беларускага паходжання ўсё-такі ўдасца знішчыць.

Сярод камуністаў знайсці дэпутата з такай унікальнай для гэтых людзей якасцю, як валоданне беларускай мовай, пакуль не ўдалося. Можа, яны і ёсць, але не "свяціца", – магчыма, баяцца сваіх таварышаў па партыі. Но для сучасных наших камуністаў марай з'яўляюцца слова Маякоўскага пра жыцце "без России и Латвии", пра што напісаў нядайна ў прэсе іхні дэпутат Валер Шукін. Ідэя наконт "без России" заслугоўвае, канешне, самай сур'ёзной увагі – цікава толькі, на якой мове ў такім выпадку размаўлялі б беларускія камуністы? Няўжо па-латышску?

Не хочацца лішні раз чытаць натацыі на тэмы культуры і нацыянальнай гонасці. Тым больш што цяпер гэтыя паняцці не модныя, замест іх пануе хамства і дэнцыянализация. Цяпер модна блюзнерская крыўлянне (тыпу: "ня-ма-а рэформаў"), якім прыкрываецца комплекс уласнай інтэлектуальнай непаўназённасці. Хочацца, аднак, спадзяванацца, што ў большасці дэпутатаў "з комплексам" ўсё ў парадку, і яны зразумеюць, што глыток уласнай культуры яшчэ нікому не пашкодзіць. Будзем спадзяванацца і на тое, што ім захочацца ходзіць чым-небудзь адрознівацца ад людзей, якія ненавідзяць ўсё беларуское...

Віталь ЦЫГАНКОў

ПАДЗЯКА

З вялікаю прыемнасцю паведамляем, што гэты № нашае газэты выдаецца на 12 бачынаў дзяякуючы патрыятычнай дапамозе Беларуска-Амэрыканскага Грамадзкага Цэнтра ў Строгівілле, Огіо. Дзякуем Вам добрыя людзі!!!

"ХОЧАЦЦА ВЕРЫЦЬ, ШТО НАШЫ ЛЮДЗІ ПАЧАЛАІ ДУМАЦЬ..."

Ніл Гілевіч – у сяброў літаб'яднанья "ЛІТАРАТАР"

(Заканчэнне. Пачатак у папярэднім № газеты)

— Але ж для таго, каб "апрацаўваць душу народа", патрэбна ўлада. А яна ж, вядома, у адноснай ступені, была ўжо ў дэмакраты. Ці не вінаватыя яны самі ў тым, што стація нават і тое неўлікае, што ў іх было – стація дзяякуючы ўсё той жа сваёй мяккасці і наўясці?

— Я разумею, што і каго вы маеце на ўвазе. Цяпер многія абвінавачваюць Шушкевіча ў тым, што ён не скрыўся таго магчымасці. Але ж у тым і "бада", што і Шушкевіч, і многія іншыя дэмакраты, — гэта людзі культуры. Яны праста не могуць дзейнічаць так, як дзейнічаюць людзі з каманды таго, хто заняў пасаду празідэнта. Культурныя людзі разлічаюць на гуманнай методы дасягнення прагрэсу, а не на тэрор, а не на тое, каб браць за пелькі альбо за аблычку і душыца... Канешне, можна гаворыць, што Шушкевіч быў наўмы, калі разлічваў паладзіць з людзімі, якія дзесяткі гадоў "сидзелі ў краслах" і ведалі, калі гэта выгадна, якія выдатна ўсёведамлялі, што значыць мець уладу, і якія зусім не думалі ісці разам з Шушкевічам, так бы мовіць, у адной калоне. І Шушкевіч давяраў ім. А тия ўзялі ды, груба кажучы, з'елі яго. Помню, як на пасяджэнні Прэзідыму ВС пачалі патрабаваць, каб кожны выкладаўся, каго выбраць замест Шушкевіча спікерам. Я быў членам Прэзідыму, і калі дайшла чарга да мяне, я спытал: "Адкажыце спачатку, раслумачце, за што "з'елі" Шушкевіч?" Мёртвая цішыня ў адказе, ніхто нічога не адказаў... А ўсё ж было загадзя спланивана, усё хітра прадумана. Перад гэтым, успомніце, двух сілавых міністраў скінулі. А пасля было 13 красавіка, калі дэпутату алаізії палкамі выгналі з залы парламента... Вось вам і магчымасць, вось вам і ўлада... Цяпер тыя, што пляскали ў ладкі, калі выгнані лідэр дэмакратару, і самі могуць альпінізца ў гэткай жа сітуацыі — хай толькі новыя Вярхоўны Савет паспрабуе запярэчыць тому, што яму будзе прадыставана...

— Ви сур'ёзна дапускаеце ўсталяванне дыктатуры ў нашай краіне?

— Я не бяруся сказаць, што будзе заўтра. Пра самое горшае ўсё-такі думаць не хацець бы, але чакаць нас могуць вельмі невасільна рэчы. Чацверты пункт рэферэндуму, як вы памятаце, дзе прэзідэнту права разганяць Вярхоўны Савет, калі апошні паразаўшы Канстытуцыю. Хто дакажа "усенародна абраўшам?", што парламент не паразае Канстытуцыю?! Ніхто! Скажа: "Парушыў!" — і ўсё тут. І я вас разганяю, і ўстанаўлюю прямое прэзідэнцтва кіраванне. А гэта знаць — дыктатуру адной асобы.

Асабістая я быў катагарычна супраць увядзення Канстытуцыю раздзелаў пра прэзідэнцтве. Як у воду глядзеў, не для пахавальняў какучы. Проста адчуваў: мы не гатовыя да прэзідэнцкай формы кіравання. Нам калі і трэба было выбрацца прэзідэнта, дык такога, як у Германіі, — там гэта чыста прадстаўнічая пасада, а галоўную ролю выконвае канцлер. Мы ж захадзімоўніца прэзідэнта. А праз рэферэндум яшчэ і дадалі яму ўлады...

Калі глядзецца на сэнсіяністан рэчай зусім рэалістычна, то, сапраўдай, ўсё паказвае, што душыца. А што будзе далей?! Я не хачу вас страшыць, і думаю, што вы — не з баязлівых, але паўтарыцца, сітуацыя можа і пагоршыцца, крыва папасаваць інтэлігенцыі могуць яшчэ нямала. Што ж, відаць, да той дойлі, пра якую марылі і пра якую марыцца, прости і лёгка прыйсці немагчыма.

— І ўсё ж, калі дыктатура — дык якія яна будзе? Жорсткая, крываўшая, "памяркоўная"? Пад якім умоўна какучы, сцягам яна будзе насаджацца? У сваій книзе "Фашызм" Жэле Жэлеў, як вядома, адрознівае чырвоную і белую дыктатуры...

— Я чытаў гэту книгу прафесара і цяпрашыгага прэзідэнта Балгарыя Жэле Жэлеўа. Ен падарыў яе мне, калі я быў у Сафіі, яна была напісаная яшчэ ў 1967 годзе, выдадзена толькі ў 1982, і з яе Жэлеў нямала калісці паярпей...

Ну, здаецца, чырвоная дыктатура ў нас ўжо была. Але справа, думаю, не ў колеры і не ў азначэнні. На вашае пытанне я адказаў бы так: дыктатура — яна і ёсць дыктатура, як яе

называй. Праўда, яна і сапраўды можа быць рознай. Успомнім, напрыклад, як душыца распубліканскі рэжым у Іспаніі і ўстанаўліўся дыктатурагенерала Франка. Колькі ахвяр было, колькі крыві праліўся! Дастанака пералічыць імёны адных толькі разрэсіраваных пазда, пісменнікаў, мастакоў! Але потым, пасля вайны, патроху-патроху дыктатура пачала мякчыцца, слабецца, уразіце, такі моеўц, сама сябе зжыла — і цяпер у Іспаніі сапраўдная дэмакратыя. Прыкладам тое самае мы можам сказаць і пра рэжым Піначета ў Чылі. І тым не менш гэтыя прыклады перааджэння дыктатуры не могуць апраўдаць тых шматлікіх і страшных ахвяр, якія яна забірае. А ўжо для нашага шматлукнага народа дыктатура можа азначаць і самі горышы зыход лёсу, можа, і канчатковую яго пагібель...

— Ніл Сымонавіч, у пачатку вы ўжо казалі пра бруд палітычнай барацьбы, жорсткасць яе законаў і г. д. Але ж палітык — ўсё-такі перш-наперш чалавек, а тады ўжо палітык. Як узаемпранікаюць гэтыя паняцці: чалавек і палітык, чалавек і "уладумачы"? І што ў гэтым сэнсе мы можам сказаць пра сябе асабіст?

— Больш за ўсё ѿ чалавечых паводзінах я не прымаю хамства і гвалту. Нават на побытавым узроўні: скажам — прости на вуліцы. Яшча страшна, калі хам становіцца палітыкам. Так ужо здарылася, што самых культурных і самых інтэлігентных у нас вельмі дойгі час вынішчалі. Да ўлады прыходзілі людзі, далёкія ад культуры. Што з гэтага выходзіць — мы бачылі і добра бачым цяпера.

Палітыка, як я ўжо казаў напачатку, так ці іншак звязана з уладай. А да ўлады розныя людзі ставяцца па-разнаму. Ёсць людзі, якім гэта вельмі імпануе: кіраваць, камандаваць, загадваць. А ёсць людзі, для якіх гэта — ну зусім не па характэры. Я належу да апошніх. Улады мне ніколі не хацелася, больш таго, я яе здзесёды пазбігай. Яшча з педвучылішча, калі, помню, яне сілком прымусілі ўзнамаліць камсамольскую арганізацыю, я адуваў, што гэта — не для мене... Але жыццё распарацжалася мною не лепшым чынам. Мне неадндычнаваставацца патрадзілася ратавацца ад улады. Вось і тады, калі я быў першым сакратаром прайдзення Саюза пісменнікаў: пакуль чацвертай заявы не падаў, не мог пазбівіцца ад гэтай пасады. Я проста не ўяўляў, што такое ўлада. Я думаў, што ўсё пісменнікі зацікаўлены ў ўладам: каб наша літаратура развівалася, багацела, расла. Я спадзяваўся, што перш за ўсё пра літаратуру будзе клапаціца. А чым прыйшлося займацца? Хадзіць выбіваць кватэры, машыны для пісменнікаў, пасля іслач будаваць: тармасіць міністэрства, звяніць у Літву, каб дастаць чарапіцу, у Баку, каб дастаць туф, і так далей — словам, нікай прыемнасці. Не пазты, не пісменнікі павінны гэтым займацца! Таму я і сышоў тады з высокай пасады ў СП...

— Ніл Сымонавіч, вы кажаце, што ніколі не хацелі ўлады. Але ж самі ўлады вяс, здаецца, любілі і падтрымлівалі...

— Выглыбакам памяляеся, калі так лічыце. Улады са мной не сібравалі і да канца не давяралі мною. Была б вельмі дойгі гісторыя, калі бы прыгадаў усе факты, якія міне "любілі і падтрымлівалі". Але хоць пра некалькіх выпадкаў раскажу. У 1957-м, будучы аспірантам, я збіраўся пачаць у складзе дэлегацыі ў Польшчу. Гэта мелаася быць мая самай першай пасездак за мяжу. І вось за тыдзень да ўз'езду даведваюся, што мяне з дэлегацыі выкінулі. Або — такі факт. Пачынаючы з 1945-га, кожны год адзін беларускі пісменнік уключаліся ў дэлегацыю БССР на асамблею Аўдзяднані Наций. Знаць, недзе калі сарака пісменнікаў і пастаў там пабывалі. Нават такім беспартыйным дэмакратам, якім Адамовіч і Барадулін, аказаўся давер, і майх быльых студэнтаў у дэлегацыю ўключалі. І ні разу, ніколі не пралінавалі з'ездай даўжынай менш за пасяджэнне. Але жыццё ўз'ядзені да ўз'ядзені дэлегацыі! Або — такі факт. Пачынаючы з 1945-га, кожны год адзін беларускі пісменнік уключаліся ў дэлегацыю БССР на асамблею Аўдзяднані Наций. Знаць, недзе калі сарака пісменнікаў і пастаў там пабывалі. Нават такім беспартыйным дэмакратам, якім Адамовіч і Барадулін, аказаўся давер, і майх быльых студэнтаў у дэлегацыю ўключалі. І ні разу, ніколі не пралінавалі з'ездай даўжынай менш за пасяджэнне. Але жыццё ўз'ядзені да ўз'ядзені дэлегацыі!

кідкі ж нейкай, што жыць ё можа інакш павярнуцца, што разваліца ССРР і так далей, — нават і блізка не было тады...

— Значыць, раней, скажам, у гады вашай маладосці, нельга было нават здагадавацца, што нешта ўсё-такі робіцца не так, што калі-небудзь настануць перамены? Няўко вы не бачылі, што тартыйя насаджаюцца фальшывыя каштоўнасці, што гвалтуеца мова, што душаца беларускія школы?

— Па-першае, забягаяючы наперад, я хачецца вавыніцца: не спяшайцеся бывш суддзямі, не спяшайцеся суддзіць... Бо калі, крым Божа, усталюеца дыктатура, якая ўжо была, тады той, хто янич будзе з майго пакалення жывы, паглядзіць, дзе акажуцца сэнняшня смелія, мужыкі ды адвокаты, як яны будуть трымаша і што пісаць... А цяпер адкажу на ваша пытанне. Што зробіш, настолькі нас зашорылі марксістка-ленінскай літаратурой, што мы і сапраўды былі доўгі час сліяўмы. Ну, хіба маглі мы прачытаць хоць бы адну праўдзівую кніжку пра тое, што такое рэвалюцыя 17-га, што такое грамадзянская вайна, што такое калектывізацыя, што такое 1937 год і. д.? А мог бы нам расказаць пра гэта хоць адзін старэйшы чалавек, які ведаў? Мог, увогуле. Але мне на гэта не пашанцавала. Я не ведаю, каму з майго пакалення нехта са сталых людзей альбо са старэйшых пісменнікаў утлумачыў прыкладна так: "Слухай, хлопчы, ты вось верш пра партыю напісай. А ты знаеш, што пад яе кіраўніцтвам...?" Я не ведаю, каму так пашанцавала. Гэтая каму пра свае студэнцкія гады, але калі толькі начала надыхацца сталаасць і калі мы, я ў прыватнасці, начали разумець, што робіцца, мы сталі пратэставаць. Прывкладна з сядзібы 50-х гадоў я рэгулярна выступаў у абарону беларускай мовы, з 60-х (калі асабліва начала душыць беларускія школы) — ужо і зусім адкрыта выступаў. І петьції ў ЦК пісалі, на сустраках у ЦК гаварылі. Бачылі, што робіцца — і пратэставаў. У рамках магчымага, натуральна.

— Раз вы загаварылі пра мову і пра школу, прычым у непасрэднай узаемасувязі, то пытанне наступнае: як вы ставіцеся да ўтварэння Таварыства беларускай школы? І ці не здаецца вам, што функцыі ТБШ могло бы выконваць і ТБМ?

— Сапраўды, бялося, што мы можам настаўаць безліч розных таварыствам і ўсякім арганізацыям, а відочнай, карысці з гэтага не будзе. Наконт Таварыства беларускай школы: камешненне, можна было б абысціся і без гэтай арганізацыі, калі б усе суполкі ТБМ працаўвалі належным чынам, а не існавалі фармальнай. Скажам, хай бы ў кожнай школе дзейнічала суполка ТБМ, куды бы уваходзілі бацькі, дзеці якіх вучачы. Тады б мы маглі абмежавацца і адным ТБМ.

І ўсё ж ТБМ — гэта ТБМ: гаворка тут ідзе толькі пра мову, пра яе пашыранне, абарону, пра культуру мовы і гэтак далей. Таварыства ж беларускай школы можа стаўці шырэй задачы: матэрыяльная становішча іменна беларускай школы, падбор кадраў і інш. Патраба ў гэтак арганізацыі ёсць. Галоўнае, каб працаўвала.

— Нікі Сымонавіч, давайце нарэшце адварвёмся ад спраў грамадскіх, палітычных, надзённых... Якія вашыя найлюбімейшыя пазы?

— Цяжка адказаць на гэтае пытанне з ходу. Прычым, знаеце, адна справа, што вы вось усведамляеши: гэта — вялікі пазы, а іншая рэч — калі табе хочацца чытаць і перачытаць якога-небудзь пазы.

Купала, Колас, Багдановіч... Усе трои — нашы выдатныя пазы-класікі. Але часцей за ўсё я здымак з паліцы не Купалу і Коласа, а Багдановіча. І так, як некалі ў зусім зялёным узросце, чытаю, перачытаю, і — няма мяжы майму захапленню. Ведаеце, гэта нават і не захапленне, а нешта іншае, нешта больше... Можа, нейкое зачарванне, ці што?

Калі ж гаварыць пра пэўныя перыяды маіх чытаціх захапленняў, то, можа, першым вялікім адкрыццем для мене ў свой час быў Багушэвіч — іменна як народны пазы, і не толькі зместам і духам твору, але і зусім стылем сваім народны. Уесь на прыказках, на прымаўках, прости, дасціпны — надтажблік і любы мне быў! Затым Багдановіч — і ўжо на ўсё жыцьцё. Тады — Панчанка і Куляшоў. А вось Максіма Танка я для сібі адкрыв пазней — можа быць, толькі ва ўніверсітэце. Буйшаслівы, памятаю, калі Цютчава адкрыв, прычым не ў школе, а пазней... Вы ведаеце, як мы вывучалі пазію ў

школе? Адзін-два вершы ў хрэстаматы і ўсё. Кніжак жа тады, калі я вучыўся, не было... Зрэшты, напэўна, бываюць такія часы, калі хочацца чытаць менавіта гэтага, а не іншага пазы — падуплыўшы настрою, думак уласных. На кожнім пэўным этапе жыцьця выбар можа быць розны. Думаю, і з вами будзе гэтак.

— Даўжай вам, Нікі Сымонавіч, за гутарку.

— Даўжай і вам за тое, што запрасілі, паслухалі мене. Галоўнае, дарагі мае, каб добра пісалася, каб добра думалася, каб добра жылося — добра, значыць, нязмронча. Я вось нядайна вычытаў у М. М. Бахціна такое паняцце: "лёткі чалавек". Лёткі — не ў сэнсе лёгкадумны і лёгкаважкі, а той, які лёгкі ходзіць па зямлі, у якога лёткі (светлыя, не цяжкі, як камень) пачуці да людзей, які любіцца гэтае жыцьцё, гэты свет. У гэткім сэнсе — жыцьця паэт павінен ўсё-такі лёткі...

**Гутарку падрыхтаваў да друку
Мікола ЧЭМЕР**

Спадчына

"НАРОДНАЯ ГАЗЭТА"

...І ўсё ж Няспіж патроху адраджаеца

Іван ГЕРАСЮК

Такіх гарадоў у Беларусі больш няма. Няспіж — адзіны, які так шмат захаваў ад сваёй былой прыгажосці і годнасці. Літаральна ў кожнім яго кутку адчуваеш подых мінущынны. Жамчужынай «европейскай эрхітэктуры» без сумнення мог бы быць палац Радзівілаў, калі б за яго сцены намі ўсё захавалася так, як было ў 1939 годзе, калі людзі яшчэ шанавалі тия мясціны, дзе яны жывуць. Но жаль, камуністычныя ўлады былі зарада спряткаваныя ў справе знішчэння "проклятага буржуазнага наследства".

Стараўжлы ўспамінае, што калісьці гэты манументальны будынак быў відаць здалёк. За паўвека на валах вакол палаца павырасталі дрэвы-самасейкі і закрылі замак. На колішнім гандлёвай плошчы цісніца машины, рассыпаныя вугаль, сцены ў падцёках.

Калі адзінствае 400-годдзе фарнага касцёла (які, дзякую Богу, большавікі тут не ўзарвали, як храм Хрыста Спасіцеля ў Маскве), нашчадцы Радзівілаў, што прыехала на юр'янастасці, не дазволілі перанесаць у быльш сімейным гніздзе. Вядома, не таму, што баяліся. Сорамана было за тое, што зрабілі яны з архітэктурным помнікам.

Але ўсё ж самая галоўная славутасць Няспіжа — фарны касцёл, дзе пахаваныя многія пакаленні Радзівілаў. Цяпер тут служыць ксёндз Гэнрык Акалатовіч.

— Так, наш касцёл старажытны, прыгожы, з непаўторнымі фрэскамі, іконамі, скульптурамі. А якія скляпенні! — расказвае ён. — Праца тут вельмі адказная. Мы, па сутнасці, з'яўляюцца ахуўнікамі гэтых помнікаў мінулага. У звычайнім касцёле прасцей. Адзін раз гадоў у дзесьці — пятнадцаты паблізу, пафарбаваў — і ўсё. А тут?! Гэтыя цудоўныя фрэскі якія былі намаляваны стагоддзі назад, так і ёсць. На гэта патрабёны велізарныя гроши.

Няспіжскі касцёл пабудаваны ў 1593 годзе. Архітэктар — італьянец Ян Марыя Бернардоні. Фрэскі таксама італьянскай школы.

Пад касцёлам знаходзіцца скляпты, дзе пахаваныя многія з роду Радзівілаў. Усё астанкі забальзаміраваны. Ранейшы ксёндз Жэгжаг Каласоўскі расказвае, што на пачатку 50-х гадоў у Няспіж прыезджала камісія з Масквы з маўзалеем Леніна. Яны хандзілі вывучыць таямніцы бальзаміравання. На тое было дзве падставы — пачало пісавацца цела Леніна і яго траба было ратаваць. Акрамя таго, рыхталіся бальзаміраваць Сталіна. Тады адкрылі труну, дзе ляжалі дзяўчыні, памершыя ў 1825 годзе. Усе былі літаральна ў шоку: скура яшчэ свежая, мяккая, далацінная. Не крануўся тлен ні вала-соў, ні волраткі. Але якія даследаванні ні праводзілі, таямніцы бальзаміравання так і не ўдалося раскрыць.

Мы ўжо неаднойчы звязталіся ў Міністэрства культуры Беларусі, — працягвае ксёндз, — каб выратаваць хоць бы фрэскі, надпісы на трунах (на кожнай з іх ёсць кароткая біографія). — Аўт.). У адказ аднойчы пачуці і та-кое: "Там ляжыць сваячка польскага караля Яна III Сабескага, дык хай палікі гэта і робяць".

Цынізм у адносіні да гісторычнай спадчыны быў зафіксаваны ўласцівідамі. А што датыўніца рэлігіі, дык яны і ўговуле не адступаюць ад лініі свайго кумира-правадыра: "Рэлігія — опум для народу".

Ёсць у няспіжскім касцёле фігурка Хрыста Міласэрнага. Гісторыя яе з'яўлення тут даволі па-

АДРАДЗІЛАСЯ «КАЛОССЕ»

Таварыства вольных літаратаў наладзіла ў Гродне презентацию з нагоды другога жыцця, якое атрымаў літаратурна-мастакі альманах «Калоссе».

У 30-я гады ён выдаваўся ў Вільні і вось цяпер зноў ідзе да свайго чытана дзякуючы гранты ад фонду Сораса і фінансавай падтрымкі з боку фонду «Бацькаўшчына». У часопісе даволі прыстойнае паліграфічнае афармленне і цікавыя планы, звязаныя, у прыватнасці, з выўблечым мастацтвам, філософскімі проблемамі. Наладжана супрацоўніцтва з вядомымі беларускімі выданнямі па прынцыпу: мы перакладаем вам, вы — нам.

Барыс ПРАКОПЧЫК.

У ЛІТОЎСКАГА ПАСОЛЬСТВА — НОВАЯ РЭЗІДЕНЦЫЯ

Выгляд, дастойны дыпламатычнага прадстаўніцтва, будзе мец пасля рэканструкцыі будынка на вуліцы Захарава, 68. Цяпер ён — уласнасць літоўскай дзяржавы.

Аб гэтым паведаміў Надзымічы і Палънасавы Пасол Літвы ў нашай рэспубліцы пан Віктарас Баубліс пасля падпісання 24 студзеня ў Мінскім гарадскім выкананым камітэце Дагавора аб аренде зямлі тэрмінам на 99 гадоў.

Паводле слоў В. Баубліса, ціперашніе памяшканні, якое арандуюць літоўцы па вуліцы Варвашэні, цеснае і не прыстасавана для размяшчання дыпламатычных службаў. Пераезд на новую рэзідэнцыю забяспечыць наўмалыя ўмовы для работнікаў пасольства, а таксама збавіць беларускіх грамадзян ад чэргай за атрыманнем узных віз. Ix, дарэчы, у 1995 годзе было выдадзена 84 тысячи.

БЕЛТА.

казальная. Гэнрык Акалатовіч быў тады маладым ксіядзом у Браславе і вучыўся ў Любельскім каталіцкім універсітэце.

— Кожны месяц мне трэба было афармляць пашпарт на выезд, — расказвае ён. — Поехаў аднойчы ў Віцебск і глядзю — на падворку АВІРа ў смеці фігурка ляжыць. Я стаў прасіць у іх, каб прадалі. «Гэта не наша. — адказаў.

— Гэта з КДБ на чацвёртым паверсе». Пайшоў туды. Там чалавек у цывільным. Зноў прашы: «Прадайце мне гэту фігурку для касцёла». — «Не, не прадамо». — «А што трэба зрабіць, каб яе атрымаць? Можа, выменяць на штосьці?»

Далей пан Гэнрык удавацца ў деталі не стаў.

Фігурка цяпер у касцёле.

— Ну, давялося зрабіць нейкі прэзент. Тады якраз час быў такі, што Гарбачоў змагаўся з ал-кагалізмам.

На жаль, такімі прэзентамі не абыдзяшся, каб захаваць бясцінную спадчыну, сабраную ў касцёле. Прыядзжалі сюды і паліякі, і немцы, і японцы. Усе гатовыя былі выкананыя неабходныя работы, але, даведаўшыся, што прыхаджане могуць за плаціць толькі сваімі айчыннымі рублямі, адрэзуўшы размовы на гэту тэму.

Гэнрык Акалатовіч жыве непадалёку ад касцёла ва ўласным доме. Чысты падворак, дагледжаная гаспадарка, званочак ля дзвярэй папярэджае, што нехта прыйшоў. У гасцініі шмат разных рэлігійных атрыбуцый, на сценах фотаздымкі гаспадара побач з папам Янам Паўлом II. На паліцах — сотні кніжак на самых розных мовах. У Любельскім універсітэце Гэнрык атрымаў яшчэ і прафесія юриста. Як жа ў тых часах удалося яму трапіць на вучбу за мяжу?

— О-о, гэта неверагодная авантура, — усміхаецца ён. — Я быў першым ксіядзом Савецкага Саюза, які змог патрапіць на гэту вучобу. Прыйшоў яхі да начальніка управління па спраўах рэлігіі, прозвішча яго было Залескі. Пытаўся, ці дазволіць міністру мін вучыцца ў Польшчы. Кажу: «Я не хачу на Захад да капиталістаў, я падаю да нашых братоў-паліякаў». А ён у адказ: «Хопіць табе таго, што павучыцца ў Рызе, нікуды ты не падаёш». У той момант быў у яго нейкі амерыканскі журналіст з Масквы. Было гэта якраз напярэдні візіт Гарбачава ў ЗША. Той журналіст таксама ехалі ў Амерыку. На прэс-канферэнцыі ён Гарбачову прама пра мяне і сказаў: «Касцёльныя ўлады і польскі ўніверсітэт не супраць яго вучыцца, а беларускія ўлады не згадаюцца». Гарбачоў адказаў так: «У нас дзмакратыя, свобода, я не бачу прычын, каб ён не мог падаць». Той журналіст пазнаніў мене з Масквы, я падаеху ў Мінск. Дык той жа Залескі ўжо зусім чалавекам стаў: «Ездзі, калі ласка. Я яшчэ цябе і бласлаўлю».

Цяпер праблем з выездам няма. Ксёндз часта бывае ў Еўропе. Але ж на падездкі гроши патрэбны немалыя, і правамерным было пытанне: колікі ж ён зарабляе?

— Абшыцна плаціць мене 90.000 рублёў у месец. Жыву на гаспадарцы. Яна ў мене вялікая, — усміхаецца ён. — Дзве памочніцы дапамагаюць. Аднойчы 17 гадоў, а другой 18. Менавіта па столькі не хапае ім да ста. Зразумела, яшчэ і сябры. Мой, можна сказаць, лепшы сябар старшыня райвыканкама Уладзімір Дражын. Дапамагае чым можа, але і ў іх з грашымі цяжкавата.

І ўсё ж Няспіж патроху адраджаеца як старажытны запаведны горад. Не ўсё ўдалося спараджыць за гады панавання "ума, чести і совести нашай эпохі". І ён назаўжды застанецца прыгэйшым гарадком на нашай зямлі.

Як беларускія габрэі Ізраіль стварылі

Эмануїл ЮФЭ Беларуская Мінуўшчына"
доктар гісторычных навук

14 мая 1948 года на палітычнай карце свету з'явілася новая краіна – Дзяржава Ізраіль. Стварэнне яе з'явілася вынікам доўгага і складанага працэсу, барацьбы, якую вялі дзеячы сіяніцкага руху за ўтварэнне нацыянальнага ачага на сваёй гісторычнай радзіме, а таксама ўмелага выкарыстання новых гісторычных умоў пасля перамогі антыгітлерскай кааліцыі над германскім фашызмам.

Сярод сіяніцкіх дзеячоў, якія вялі вялікую ідэалагічную і практычную работу па стварэнню ў Палесціне незалежнай яўрэйскай дзяржавы, было нямала беларускіх яўрэяў. Пры напісанні гэтага матэрыяла выкарыстаны некаторыя архівы, энцыклапедычныя і даведачныя выданні.

Адным з лідэраў сусветнага сіяніцкага руху і першымі презідэнтамі Дзяржавы Ізраіль быў ураджэнец містэчка Моталь Кобрынскага павета Гродзенскай губерні (непар. в. Моталь Іванаўскага раёна Брэсцкай вобласці) Хаім Вейцман. У сям'і яго бацькі Озера, які працаў лесасынушникам, было 15 дзіцей. Хаім быў трэцім. Пасля атрымання традыцыйнай яўрэйскай адукацыі і заканчэння Пінскага рэальнага вучылішча ён вывучаў хімію ў Германіі і Швейцарыі. У 1897 годзе, калі яму было толькі 23 гады, Хаім Вейцман атрымаў ступень доктара. Годам раней ён дапуцьціўся да сіяніцкага руху, а ў 1897 годзе ўжо ўдзельнічаў у работе Сусветнага сіяніцкага кангрэса. У пачатку XX стагоддзя, падтрымліваючы ідэю стварэння яўрэйскай дзяржавы, асноўную ўвагу Вейцман ўдзельнічыў павеліченню колькасці яўрэйскага насельніцтва Палесціны, пашырэнню іміграціі ў краіну, стварэнню сельскагаспадарчых пасяленняў, прымесовых прадпрыемстваў, "створаных яўрэямі для саміх сябе". Менавіта Хаім Вейцман-адзін з нямогіх сіяніцкіх лідероў, які выступіў ў ліку галоўных праціўнікоў плана яўрэйскай каалізацыі Уганды, угледзеўши ў ім здраду сіяніцкаму ідэалу вяртання яўрэяў у Палесціну.

У 1920 – 1931 і 1935 – 1946 гадах Вейцман выбираваўся презідэнтам Сусветнай сіяніцкай арганізацыі і спрабаваў змягчыць антысіяніцкую палітыку брытанскага ўрада і брытанскіх манштрантных улад на Палесціне. Кітчун дзеянасць нашага земляка паспрыяла таму, што ў канцы другой сусветнай вайны ў складзе брытанскай арміі была сформіравана Яўрэйская брыгада, якую вызначылася ў баях з войскамі гітлерскага вермахта.

Хаім Вейцман браў удзел у складзе яўрэйскай дэлегацыі ў работе Генеральнай асамблеі Арганізацыі Аб'яднаных Нацый, якую абмеркавала праблему раздзела Палесціны на яўрэйскую і арабскую дзяржавы. Менавіта тады ён прадстаўіў міжнароднай грамадскасці свой дэтаильны распісаны пункт погляду спецыяльнай камісіі ААН. Выступленне вядомага вучонага і грамадскага дзеяча зрабіла глыбокое ўражанне на дыпламатаў многіх краін. 29 лістапада 1947 года Арганізацыя Аб'яднаных Нацый большасцю галасоў прыняла розыюсць аб раздзеле Палесціны на дзве дзяржавы. Менавіта дзякуючы намаганням Хаіма Вейцмана ЗША хутка прызнала абвешчаную 14 мая 1948 года Дзяржаву Ізраіль. Цікава, што ў дзені абавязчэння новай краіны презідэнт ЗША Гары Трумэн у адказ на асабістасць пісьма Хаіма Вейцмана пацвердзіў прызнанне Ізраіля Злучанымі Штатамі Амерыкі, а ў канцы гэтага ж дня прыбыла тэ-

леграма ад кіраунікоў рабочых партый Ізраіля, якія паведамляла аб іх намеры вылучыць канфідзітуру Вейцмана на пасаду презідэнта новай дзяржавы. Праз некалькі дзён Хаім Вейцман у якасці презідэнта Часовага дзяржаўнага савета Ізраіля быў прыняты амерыканскім презідэнтам. Менавіта тады ён заручыўся абязненнем Трумэна падтрымкай пачатак эканамічнага развиція новай дзяржавы шляхам пазыкі ў 100 мільёнаў долараў, а таксама ўстановіць поўныя дыпламатычныя адносіны з Ізраілем, як толькі будзе выбраны яго першы дэмакратычны ўрад. У лютым 1949 года Хаім Вейцман быў выбраны першым презідэнтам Дзяржавы Ізраіль.

Ён памёр у 1952 годзе. Імя Хаіма Вейцмана носіць навукова-даследчы інстытут у Рэхавоце, на тэрыторыі якога (у садзе свайго дома) ён і пахаваны.

Містэчка Вішнева (непар. в. Вішнева Валожынскага раёна) дала свету аднаго з лідэраў сіянізму Нахума Гольдмана. Нарадзіўся ён у 1895 годзе, а праз два гады сям'я выхала ў Германію. У 24 гады Гольдман абараўніў дысертацыю на ступень доктара права, а ў 25-доктара філасофіі. У 1934 годзе Гольдман быў выбраны старшынёй камітэта яўрэйскіх дэлегацый, а з 1935 года стаў прадстаўніком Яўрэйскай агенцтва пры Лізе Нацый. Ён быў адным з заснавальнікаў Сусветнага яўрэйскага кангрэса, а таксама старшынёй яго выканаччага савета.

У пачатку другой сусветнай вайны Гольдман пераехаў у Нью-Ёрк, дзе разграбніў бацькы за неадкладнае стварэнне яўрэйскай дзяржавы. У 1948 – 1956 гадах з'яўляўся старшынёй выканаччага камітэта сіяніцкай арганізацыі, а з 1949 года узначальваў амерыканскіе аддзяленні Яўрэйскага агенцтва. У 1949 – 1978 гадах Нахум Гольдман быў прэзідэнтам Сусветнага яўрэйскага кангрэса, а ў 1956 – 1968 гадах – прэзідэнтам Сусветнай сіяніцкай арганізацыі. На ўсіх гэтых пасадах ён садзейнічаў стварэнню і міжнароднаму прызнанию Дзяржавы Ізраіль. Менавіта Нахум Гольдман быў ініцыятарам і ўдзельнікам перамоў з канцлерам ФРГ Конрадам Аденауэрэм аб выгнані рэпараций Ізраілю і кампенсацыйных ахвярах нацызма. Ён памёр у Парыжы ў 1982 годзе.

Адным з кіраунікоў сіяніцкага рабочага руху ў свеце і Ізраілі быў ураджэнец містэчка Мір Караліцкага раёна Гродзенскай вобласці Залман Шазар (сапрэдуднае прозвішча Рубашоў) (1889 – 1974). Ён вылучыўся ў вядомых універсітэтах Германіі і Францыі. Шазар упершыню наўедаў Палесціну ў 1911 годзе, у 22-гадовым узросце. Пасля гэтага ён стаў актыўным працлагоднікам стварэння незалежнай яўрэйскай дзяржавы.

Шазар быў выбраны ў кіруючыя органы сіяніцкага руху, а пераехаўшы ў Палесціну ў 1924 годзе, у кірауніцтва Гістадрут. Ён з'яўляўся адным з рэдактараў газеты "Давар", дэпутатам першага Кнесета.

Залман Шазар быў міністрам асветы і культуры, членам праўлення Яўрэйскага агенцтва (Сахнуга), начальнікам аддзела асветы і культуры Сусветнай сіяніцкай арганізацыі. Ён быў таленівітым пісьменнікам, журналистам і гісторыкам. 21 мая 1963 года Залман Шазар быў выбраны трэцім прэзідэнтам Дзяржавы Ізраіль і займаў гэтую пасаду да 1973 года – цалых 10 гадоў з 47-гадовай гісторыі Ізраіля.

Адным з актыўных працлагодніцтваў ідэі стварэння ў Палесціне незалежнай яўрэйскай дзяржавы, дзе кожнаму рабочага руху была ўраджэнка Магілёва Роза Кохен (1890 – 1937). Пераехаўшы ў 1923 годзе ў Тель-Авіў, яна стала членам рабочага савета горада і многія гады была цэнтральнай фігурай у штабе Хаганы (арганізацыі, якую вяла ўзброеную бацькыбу супраць англійскіх уладаў).

Сын Розы Кохен – відны палітычны і ваенны дзеяч Ізраіля, былы начальнік генеральнага штаба і цяперашні прэм'ер-міністр Дзяржавы Ізраіль Іцхак Рабін.

Беларускія ўзброенія агенцтвы ўзялі ў працэсе стварэння Дзяржавы Ізраіль на ўсіх яго этапах, асабішва ў 1944 – 1948 гадах. Найбольш значны ўклад у гэты працэс унёс Менахем Бегін (1913 – 1992). Нарадзіўся ў Брест-Літоўску і жыў у Польшчы. У 1929 годзе Бегін уступіў у сіяніцкую мададзежную арганізацыю "Бейтар".

У 1939 годзе, калі немцы занялі Варшаву, Бегін перабраўся ў Вільнюс. Тут у 1940 годзе ён быў арыштаваны савецкімі ўладамі і прыгавораны да восьмі гадоў папрача-працоўных работ. Адбываць гэты тэрмін Бегін быў адпраўлены ў Запалайр', у лагер на рацэ Плячора.

У канцы 1941 года Бегін, як польскі грамадзянін, быў вызвалены з лагера і ўступіў у польскую армію генерала Андерса. У 1942 годзе разам з частямі гэтай армii ён прыехаў у Палесціну, якую знаходзілася пад манадатам Брытаніі. Пасля дэмабілізацыі з арміі Андерса ў 1943 годзе Бегін стаў камандуючым яўрэйскай падпольнай ваяннай арганізацыі "Іргун цвея леумі" (Эцэл), якую змагалася за стварэнне незалежнай яўрэйскай дзяржавы на тэрыторыі Палесціны. Англійскія ўлады прызнацьлі ўнагароду за яго галаву ў памеры 10 тысяч фунтаў стэрлінгаў. У той час гэтага быў вялікі прашт.

У студзені 1944 года Эцэл абавязыў "паўстанне супраць брытанскага ўладарання" і заклікаў яўрэйскае насельніцтва Палесціны да бацькыбу за "вынаград брытанскага акупантага". Пад кірауніцтвам Менахема Бегіна быў праведзены шматлікі дывэрсійны акты супраць англійскіх урадавых установаў і ваенных аб'ектаў, якія абастрывалі бацькыбу ішшува (яўрэйскага грамадства) і заклікаў яўрэйскае насельніцтва Палесціны да бацькыбу за "вынаград брытанскага акупантага". Пад кірауніцтвам Менахема Бегіна быў праведзены шматлікі дывэрсійны акты супраць англійскіх урадавых установаў і ваенных аб'ектаў, якія абастрывалі бацькыбу ішшува (яўрэйскага грамадства) і заклікаў яўрэйскае насельніцтва Палесціны да бацькыбу за "вынаград брытанскага акупантага".

Пасля абавязчынні незалежнасці Ізраіля Бегін выйшаў з падполія і ў ліпені 1949 года на базе "Іргун цвея леумі" заснаваў сіяніцкую партыю Херут ("Рух свабоды"), стаўшы яе старшынёй (да 1983 года). У 1967 – 1970 гадах ён быў дзяржаўным міністрам без партфеля, а ў 1977 –

1983 гадах -прем'ер-міністрам Ізраіля.

У 1978 годзе Менахему Бегіну была прысуджана Нобелеўская прэмія миру (сумесна з Аланварам Садатам) за падрыхтоўку і падпісанне Кэмп-Дэвідскіх пагадненняў і мірнага дагавора паміж Егіптом і Ізраілем.

"Лохамей Херут Ізраіль" (Лехі, літаральна – "Барацьбы за свабоду Ізраіля") – баявая падпольная яўрэйская арганізацыя ў падмандатнай Палесціне, якая ўзнікла ў 1940 годзе ў выніку раскола "Іргун цвея леумі". Група на чале з А.Штрэнам адвергла распэнне спыніць узброеную бацькыбу супраць брытанскіх уладаў на іншых вайсковых афіцэраў брытанскай паліцыі. Пасля гэтага забойства і арышту многіх яе кіраунікоў Лехі амаль распалася і здолела аднавіць узброеную арганізацыю толькі ў пачатку 1944 года.

Новыя кірауніцтвы складалася з І.Шаміра, Н.Ялін-Мора і І.Элдада. Чалавекам нумар адзін у гэтай арганізацыі быў ураджэнец містэчка Ружаны Пружанскага раёна Брэсцкай вобласці Іцхак Шамір. Ён з'яўляўся ўраджэнком Іцхака Рабіна.

Пасля абавязчынні Дзяржавы Ізраіль Іцхак Шамір быў старшынёй краінне правай сіяніцкай партыі Херут. У 80-я гады ён двойчы ўзначальваў урад краіны. У 1992 годзе Шамір наўедваў Беларусь і пабываў на сваёй падзімніцы Ружаны.

Арганізатарам яўрэйскай абароны на падмандатнай тэрыторыі Палесціны, адным з заснавальнікаў і кіраунікоў Хаганы быў Эліаху Галомб. Ён нарадзіўся ў Ваўкаўску ў 1893 годзе. Калі хлопчу было 16 год, ён прыбыў у Палесціну, дзе праз чатыры гады скончыў тэль-авіўскую гімназію. У 1918 годзе Галомб быў адным з арганізатораў Яўрэйскага легені, які ўваходзіў у склад англійскай арміі. У 1936 – 1939 гадах ён стаў адным з ініцыятаў стварэння "паляўных атрадаў", якія змагаліся з арабскімі тэрарыстамі. У 1930 – 1940 гадах Э.Галомб і Б.Кашнельсон спрабавалі дасягнуць пагаднення з Жабацінскім адносна аўтадыння сіяніцкага руху і зліці ўсіх узброенных сіл ішшува пад адзінай камандаваннем. Менавіта такай адзінай ваеннаю сілай яўрэйскага народа, на думку Галомба, павінна была стаць Хаганы.

Эліаху Галомб быў адным са стваральнікам асобных атрадаў Хаганы – Палмаха, заклікаў асновы узброенных сіл Ізраіля, вызначыў напрамак іх развіція, з'яўляўся адным з кіраунікоў Гістадрут. Ваада Леумі (прадстачыніца органа яўрэйскай падмандатнай Палесціны), далаегатам многіх сіяніцкіх кангрэсаў, відным грамадскім дзеячом.

Яго не стала ў 1945 годзе. У доме, у якім жыў у Тель-Авіве Галомб, створаны музей Хаганы, які называецца яго іменем.

Відным ізраільскім ваеначальнікам, адным са стваральнікам Арміі Абароны Ізраіля быў ураджэнец Барысава Хаім Ласкоў (1919 – 1982). У 1939 годзе ён уступіў у Хагану і хутка стаў начальнікам камандзіра асадага атрада па паддакніках актыўнага супраць арабскіх нападаў. У 1942 – 1943 гадах у складзе Палесцінскага палка брытанскай арміі Ласкоў ўзбрэльнічаў у ваенных аперациях у Кіранацы і Егіпце. У пачатку 1945 года ў якасці камандзіра 2-га батальёна Яўрэйскай брыгады ён прымаў ўдзел у баях з ізмешкімі часцямі пры фарсіраванні ракі Саліно поблізу Равені ў Італіі. Пасля мая 1945 года Хаім Ласкоў знаходзіўся ў Паўночнай Італіі, Бельгіі і Нідерландах, дзе займаўся закупкамі ваенай амуніцыі і перапраўкай людзей ў Палесціну. Пасля вяртання на



BELARUSIAN CONGRESS COMMITTEE OF AMERICA
 (БЕЛАРУСКІ КАНГРЭСАВЫ КАМІТЭТ АМЭРЫКІ)
 724 WEST TANTALLON DRIVE, FORT WASHINGTON, MARYLAND 20744
 PHONE: (301) - 292-2610
 FAX: (301) - 292-8140
 ELEVENTH
 BELARUSIAN CONGRESS
 OF AMERICA

R. Zavitschovich
 President
 V. Ciernecki
 Vice-President
 C. Mielak
 Vice-President
 M. Bachar
 Vice-President
 I. Rahalewicz-Dutko
 Vice-President,
 Cultural Affairs
 M. Sienko
 Secretary
 L. Visotsky
 Treasurer

MEMBERS:
 M. Kalenik
 N. Marcwoda
 G. Naunczyk
 V. Pieles
 K. Worth
 C. Najdzik
 Mrs. L. Brylewski
 R. Cupryk

Дарагія Суродзічы!

Надыўшоў наш Вялікі Сакавік — 78-я ўгдкі абвешчаныя незалежнасці Беларусі — нашае нацыянальнае свята, якое мы заўсёды ўрачыста адзначаем.

Апошнімі часамі паўстала вялікая пагроза на толькі беларускай незалежнасці, але нават існаванню беларусаў, як нацві. Аб'яднайшыся тут на эміграцыі, мы павінны разам з сваімі братамі на Бацькаўшчыне прыкладзіць ўсю свою енергію і творчыя сілы, каб не дапусьціць страты беларускай дзяржавынасці.

Няхай Вялікі Сакавік вядзе нас да здабыцца волі нашаму народу і поўнае незалежнасці нашай любай Беларусі! Няхай сывеціца запаленая іскрынка свабоды на нашай Бацькаўшчыне!

Няхай жыве вольная і дэмакратычная Беларусь!

Михась Сенька
 Сакратар

Расціслав Віктаровіч
 Расціслав Завістоўч
 Старшыня

“Дарог пройдзена нямада”, але аснаўныя бойкі наперадзе

За два з лішкам тыдні з дні адкрыція новай сесіі Вярхоўнага Савета “дарог пройдзена нямада”. Адным з апошніх рашэнняў новага парламента стала зацвярджэнне пераліку пастаянных парламенцікі камісій і падкамісій, выбары іх старшын і “роскід” дэпутатаў па “напрамках дзеянасці”.

Треба аддаць належнае пра-дэманстрантавану раней узгоднен-насці ў вырашанні кадравых пытанняў. Аднак на кіруючыя пасады, як мне здаецца, у шэрагу выпадкаў вылучаны не аўтарытэты, не самыя “мацёры” прафесіяналы, а фігуры “дагаворныя”, прымальныя для большасці фракцый. Так, меркавалася, што на пасадзе старшыні камісіі па бюджету, падатках, банках і фінансах алгэргнатарыў Станіславу Багданкевічу няма. На жаль, кіруючы фракцыйныя палітыцы за лепшую запірэдліць на гэтым “полі дзеянасці” прадстаўнікі сацыял-дэмакратычнага саюза — Уладзіміра Башарымаў. “Профі” Багданкевіч, мяркуючы па ўсім, больш за ўсіх не задавальняў саме шматлікае аўяднанне Вярхоўнага Савета — фракцыю “Згоды”. Пры гэтым мелася на ўвазе і тое, што ў крэсле на-менскім Г. Карпенка — гэта за-надта для фракцыі “Граждан-ское дзеяньне”, якое налічвае ўсяго семнаццац дэпутатаў. Да-рэчы, гэта фракцыя змагла пра-весці ў старшыні камісіі толькі аднаго члена партыі — Васіля Шлындзіка, які ўзначаліць камісію па эканамічнай рефор-мее.

Так, да гэтага часу Вярхоўны Савет быў заклапочаны толькі арганізацый работы самога парламента, таму вышэйшай зору заканадаўчым органу было не да дыскусіі з прэзідэнтам: і па Канстытуцыйнаму суду, і па “кадравых пытаннях”: Вярхоўны Савет — напіраліні рэальнай заканатворчай працы, якую вызначылі супрадынныя рэйтинг ціперація парламента. Ці здольны ён прымаць якасныя і разам з тым аператарычныя ра-шэнні? Як адб'енца прынцып узгаднення інтарэсаў паміж фракцыямі па прынцыпах клочачных, якія вызначаюць жыццё краіны на бягучы і на-ступныя гады?

Аднак, як бы мы ні разважалі дзе мержавалі, а механизмы пры-

няція рашэнняў, рычагі якога зусім не ў Аўальнай зале, ужо наладжаны: камісіі — фракцыі — пленарныя пасяджэнні — за-цвярджэнне. Ціпер позна зада-вацца мэтай стварацца новыя прынцыпі перадольвання “закана-даўчых бар’ераў”. Тым не менш, калі ўлічыць, што пісці законы — гэта не раздаваць партфелі, магчымы, што “фрак-цыіны прынцыны” можа стаць тормазам на шляху падрыхтоўкі закона-проектаў. Менавіта на гэтым узроўні могуць мець месца “прабускоўкі”, бо ўжо ціпер існуе некай супяреч-насць, нават процівагі: многія ключавыя камісіі ўзначаліваюць прадстаўнікі прапрэзідэнцікай “Згоды”, якія, не выключана, будуть лабіраваць прынцыпія за-конаў, “зручных” для выканан-на прэзідэнтам. На узроўні кіруйкі фракцый (фракцый-найкаўпізі) з камуністу, агра-рываю і АПЦ такія праекты будуть атрымліваць адпор. Як ні круці, але спадары Калякін, Гіруць, тым больш Багданкевіч, — людзі прынцыпіў. Да таго ж, кожны — прафесійнал у сваёй справе. На мой погляд, “другі паверх” падрыхтоўкі законопра-ектаў утойвае яшчэ адзін ме-ханізм тармажэння: кожная фракцыя з’яўляецца носітікам інтарэсаў зусім розных славу на-сельніцтва. Не выключана, што фракцыі, калі ўсе партфелі зай-мелі сваіх гаспадароў, стануць клапаціца пра свой “кавалак койдры”. Іншай кажучы, ада-б'енца розныя менталітэт, узро-вень падрыхтоўкі, палітычнай культуры.

З другога боку, пры выра-шэнні любога пытання, што ўжо казаць — дзяржаўнага значэння, аднаўшысяць ў поглядах не бывае. Узгодненне галасаваніе па кадрах таксама з’явілася пілёнам вельмі цікайкі заку-лініяй працы па пошуку кампрамісаў. Чым шырэйшы спектр мер-каванняў, тым больш інтарэсаў адлюструе той ішы законапра-ектаў.

Дай Божа, каб механизмы уз-гаднення інтарэсаў не раз-лаздзіся на радасць іншым сукціям, улады, якія не структурам улады, якія не ціперація тут жа яе “нацыяналь-насць”.

Кастусь АНАНІЧ.

-3

ЯНОН СТАНІСЛАВАВІЧ,
 тое, што адбылося на пар-
 ламенцікіх выбарах з БНФ
 — гэта выпадковасць ці за-
 канамренасць?

— Гэта заканамернасць, да-
 якой мы былі падрыхтаваны. На пайторнія
 восенскія выбары 1995 г. мы пайшлі пасля
 дыскусіі: ці ўдзельніцаць у выбарчай кампа-
 ніі ва ўмовах беззаконніці і разбіччанай
 дэзінфармацыі з боку ўладаў у дачыненні
 да БНФ, ці, можа, Ігнараваць заведама не-
 магчымыя для нас выбары. Улічывачы па-
 грэзу дыктатуры, якой запахла ў паветры,
 вырашылі ўдзельнічаць у выбарах і агітаваць
 насељніцтва, нават калі б выбары адбыва-
 ліся пад кулямётамі.

Зянон ПАЗНЯК:

«ХТО ЗМАГАЕЦЦА, ТОЙ ПЕРАМАГАЕ»



Адной з вялікіх нечаканасцей мінулага года можна лічыць вынікі ўдзелу ў парламенцікіх выбарах Беларускага народнага фронту — як вядома, ніводны вылучэнец гэтай арганізацыі так і не стаў дэпутатам

Вярхоўнага Савета. Ці азначае гэта акаличнасць знікненне Народнага фронту з палітычнага гарызонта Беларусі? У якасці аднаго з варыянтаў адказу прапануеца гутарка нашага карэспандэнта са старшынёй БНФ Зянонам ПАЗНЯКОМ.

палітыка будаўніцтва, палітыка стварэння.

Шмат чаго было тут дасягнута Народным фронтом, акрамя ўлады ў дзяржаве. Цяпер тое, пад што быў закладзены грунт, як і раней, разбураеца гэтымі ўладамі, да якіх мы, на шчасце, не маєм ніякіх дачынення. А калі б і мелі, то толькі як апазіцыя гэтаму развалу і нацыянальному вынішчэнню.

— Усе гады свайгі існавання БНФ атаясмліваўся з нацыянальнай ідэяй. Але ў чым яна? Улічывачы падзеі мінулага года, ці мае яна права на існаванне на Беларусі?

— Гісторыя — гэта час. Калі нейкі ўсталяваны грамадскі арганізм ці ўсталяваны грамадская сістэма не перажыла (не сфарміравала, не стварыла) некіх неабходных якасцей у адпаведным часе, то яна альбо верненца да іх, каб стварыць паскораным шляхам, альбо загіне, не адбудзеца як з’ява. Вяртнанне часам нагадвае сізіфаву працу, але іншага не дадзена.

Калі коратка, то нацыянальная ідэя — гэта кансалідацыя народа на аснове любові да сваёй зямлі, гісторыі і культуры, да саміх сябе і ўседамленне ў гэтым агульнасці жыццёвых інтарэсаў. Чалавек, які ўседамляе нацыянальную ідэю (нацыянальна свядомы), звязае свой поспех і сваё шчасце з поспехам і шчасцем свайго народа. Нацыянальная ідэя здольна кансалідаваць іхсін, незалежна ад палітычнай арыентацыі. Дарэчы, і камуністу, і антыкамуністу. Напрыклад, і Бразаўкас, і Ландсбергіс гаворыць на адной мове. Но на Беларусі ж, аднак, камуністы служаць не нацыянальнай ідэі. Адсюль іх антыбеларускасць, варожасць да суверэнітetu і г. д.

Камуністы ва ўладзе ў єўрапейскіх краінах не ўтоляюць такой небяспекі для існавання дзяржавы і нацыі, як на Беларусі, дзе яны альбо іхня наменклатура ўладу захавалі.

Павінен сказаць, што ў гэтым якраз і ёсьць трагізм Беларусі. Наша грамадства раско-латве не ў адносінах да спосабу грамадска-га ўладкавання нацыі (як у Польшчы, Літве, Эстоніі, ва ўсім свеце), а ў адносінах увогуле да нацыянальнага існавання. Адсюль дзікунскі, незразумелы для цывілізаванага свету рэферэндумы, вар’яцкай дзяржавы-нацыі.

Сучасная Еўропа, яе шматдзяржавынасць, яе дэмакратыя, сістэма эканамічных і гуманітарных каштоўнасцей гісторычна сфарміраваліся на аснове нацыянальной ідэі як найбольш кансалідуючай, натуральнай і ўсім зразумелай. Большасць єўрапейскіх краін ужо засвойваюць іншыя каштоўнасці, засноўаныя на нацыянальнай ідэі. Беларусь жа паўнай меры не вырашыла яшчэ вызначаль-

(Далей глядз. на бачыне 10-ай)



Што можа прывесці Беларусь да агульнацыянальной катастрофы?

Павел ЗНАВЕЦ,
дэпутат Вярхоўнага
Савета 13-га склікання.

Палітычная і эканамічна сітуацыя на Беларусі зараз нальзвычай складаная. Беларусі перажывае вельмі востры кризіс і эканамічна, і палітычна штапту. Гэта кризіс парламентарызму. Этыкі яго ляжаць у дзеянісці Вярхоўнага Савета 12-га склікання. Можна па-рознаму ацэніваць яго работу, але, на мой погляд, нельзя не адзначыць дзве самыя вялікія памылкі, якія падтрымілі цяперашнія становішча. Першая палітычна памылка — гэта дачаснае ўвядзенне пасады прэзідэнта з надзвычайнімі паўнамоцтвамі, другая — прызначэнне рэферэндуму па пытаннях, якія ніколі і нізе не выносицца на рэферэндумы. Гэты дзве палітычныя памылкі могуць прывесці Беларусь да агульнацыянальнай катастрофы. І вось чому.

Беларусь унікальная па сваім сацыяльно-культурным стану дзяржава. І не толькі ў Еўропе, але і ў свеце. Больш за 2/3 насельніцтва складаюць беларусы, але большасць з іх пакуль не ўсведамляе сваю прыналежнасць да беларускага народа, беларускай нацыі. Яны за гады савецкай улады і дэнацыяналізацыі ў значнай ступені "саветызаваліся", стаўшы "савецкім людзім", "савецкім народам". Яны не задумываюцца над тым, чаму падчас прыгнёту і ўціску лепшыя сыны беларускага народа апантана змагаюцца перш за ёсё за культуру, за родную беларускую мову і, урэшце, за дзяржавнасць. Гэта неахходна для захавання беларускай нацыі як этнусу, для захавання і далейшага развіцця самабытнейшай беларускай культуры, у аснове якой, у сваю чаргу, ляжыць адна з самых мяккіх і мілагучных славянскіх моў — беларуская мова. А не задумываюцца яны не толькі таму, што здэнцыяналізаўшися, а і таму, што проста не хапае часу аб гэтым думаць і разважаць — трэба ўвесь час думачы аб тым, дзе і як зарыбіць на "хлеб надзёны".

Другая частка насельніцтва Беларусі (гэта дзесяць каля 1/4) ужо пачвача сябе беларусамі, так бы мовіць, па духу, па ўнутраному стану душы. Для іх родным домам стала Беларусь, а не былы Савецкі Саюз, а каштоўнасці беларускай культуры, нацыянальная гісторычна сімвалы Беларусі запалі ў сэрца і душу. Прыватні гэтыя часткі народа Беларусі ў значнай ступені прадстаўляюць моладзь, а за ёй, як вядома, булачына.

Такім чынам, тое, што беларускія грамадства падзелена на дзве няроўныя часткі, было відавочным. Крыгтэрыем такога падзелу з'яўляецца ўзровень сама-свядомасці. У значнай часткі насельніцтва гэты ўзровень сама-свядомасці, нацыянальны дух якіч "не вырас да ўзроўню сама-свядомасці і самаузнáлення", як адзначыў у сваім інтэрв'ю аўтарытэтнейшы палітолаг, дзяржаваўшы і палітычныя дзеякі Збігнئу Бжэзінскі. Для таго каб нацыянальны дух на Беларусі паспраўднаму вырас да ўзроўню сама-свядомасці, патрэбны час, прынамсі, некалькі гадоў актыўнай дзяржавай палітыкі і ідэалогіі нацыянальнага адраджэння. І вось у гэтай сітуацыі ўвядзенне пасады прэзідэнта было вельмі небяспечнае па той проста прычыне, што на яе мог трапіць чалавек, далёкі ад каштоўнасцей нацыянальнай культуры і мовы, чалавек, які будзе іграць на "каубасных" па-

чущиях саветызаванай часткі беларускага грамадства. І было відавочна, што ў гэтай часткі грамадства (а яна складае большасць) такі чалавек будзе карысціца падтрымкай. Паганасці, так яно і сталася, і малаверагодна, што падзеі моглі бы разгортацца па іншаму сценарыю.

Палітычна сітуацыя з уявленнем прэзідэнтства на Беларусі паступова пачала пагаршацца. Мэтанакіравана прэзідэнт вёў лінію па дыскрэдыгациі парламента і, як вынік, самай ідэі парламентарызму. Даставаткова ўспомніць яго выразы, кінчыць ў бок парламента накшталт "богадельні", "сборица пынаниці" і г.д. На ўсенароднае асуджэнне вынес як быццам застана вялікі і неабрэгаваны сацыяльны гарантый дзеянісці дэпутата парламента. Кампанія па дыскрэдыгациі парламента падагравалася сродкамі масавай інфармацыі, якія кантролююцца прэзідэнтам. Зараз пад відам змагання з прывілеям робіцца спроба абмежавацца, скасаваць тъя сацыяльны гарантый, якія даў грамадзянам Вярхоўны Савет. Гаворкі ідзе менавіта пра сацыяльны гарантый, інакш какучы, пра гарантый выхывання пунай катасторы грамадзян у цяперашнія няпрости час. Пры гэтым трэба ўспедамляць, што толькі закандаўчыя ўлада засікаўшы ў такіх гарантый. Менавіта Вярхоўны Савет прымае законы, якія неахходна выконвацца. Іншая справа, што гэтыя законы павінны ўлічваць магчымасці дзяржавы ў галіне сацыяльнай абароны насељніцтва. У вельмі тонкім і няпрости пытанні адносна сацыяльных гарантый грамадзян трэба шукаць найбольш аптымальныя, збалансаваныя падъяды, якія будуть у найбольшай ступені ўлічваць інтарэсы ўсіх славеў насељніцтва. У вельмі тонкім і няпрости пытанні адносна сацыяльных гарантый грамадзян трэба шукаць падъяды, у прыватнасці мільшыя. Так, напрыклад, на Дзень незалежнасці 27 ліпеня мяне міліційскі кардон не пратусці на плошчу Незалежнасці, нягледзячы на прад'яўленне пасведчанне. У той жа час некаторых праходжых прапускалі (мусыці, таму, што яны былі праста праходжыя і гаварылі па-руску, а не па-беларуску з ахўнікамі права-парадку). Што ж тады казаць пра законнасці, калі парушаюцца элементарныя, канстытуцыйныя права наўрат дэпутата парламента, не какучы пра іншых грамадзян. Больш того, з падачы прэзідэнта на абывацельскім узроўні пачала зневажацца беларуская мова. Людзей, якія на ёй размалодзяюцца, і так пакуль што не багаты, а калі іх за гэта пачынаюць яшчэ і зневажаць, то ў распачы хочацца спыгніць: да чаго ж, людзі, мы ідзём?

Тут варта сказаць некалькі слоў наўконт рэферэндуму. Тоё, што ён антыканстытуцыйны, не-законны, што ён быў праведзены з грубымі парашэннямі і г.д., — гэта асобная тэма для разважання і аналізу. А пакуль што адзначыў толькі галоўнае — у выніку правядзення гэтай ганебнай акцыі былі закранутыя тъя "струны" духа беларускага народа, якія кранацца было нельзя, якія б ніколі не крануў ніводзін дальна-бачны правашель, палітыкі. Калі беларускі народ не асімілюеца, выживе, калі ў яго ў поўнай меры адродзіцца пачуццё годнасці, гонару за сваю культуру і мову, за

"Народная Воля"

сваю гісторыю і дзяржаву, — вось тады ён практычна іншыя таго гэтага ганебнага акта з рэферэндумам на чале з цяперашнім прэзідэнтам. А тое, што беларускі народ выживе, сведчыць і гісторыя, і мільёны галасоў супраць прэзідэнцкага рэферэндуму. А калі ўлічыць, што падрастае маладое пакаленіе, нашы дзеці і ўнуки, якія будуть ведаць гісторыю Беларусі без скажэння і фальсіфікацыі, то становіца зразумелым, што цяперашнім прэзідэнту ніколі не дачакацца ад будучых пакаленіяў "спасібо" за яго цяперашнюю дзеянісць. Наадварот, давядзеніца несці адказнасць за многія, мякка кажучы, авантурныя і неабачлівыя дзеяніні.

Лічу, што ў цяперашнім сітуацыі новаабранаму парламенту неахходна будзе на першых пасяджэннях прыняць рашэнні ад непігтыйнасці рэферэндуму і ануляванні яго вынікаў, а таксама вызначыцца наўконт прэзідэнта: ці скасаваць гэту пасаду, ці захаваць яе, абмежаваўшы паўна-моцтвы прэзідэнта да прадстаўнічых функцый. Трэцяя неадзізна, інакш парламент становіце чыста бугафорскім утварэннем і ў любы момант можа быць разагнаны, а сведчаннем далейшых працэсаў у гэтым накіруку можа быць усталяванне на Беларусі аўтарытартнай дыктатуры і, што таксама верагодна, страта дзяржайнасці. А дзяржаваўніцтва ў цяперашнім сітуацыі — найдараўжэйшы здабытак для беларускага народа, які не ўсё сёння ўспедамляюць, але які будзе паспраўднаму ацэнены нашымі нашчадкамі. А мы жывём не толькі дзеля сябе, але і дзеля іх, нашых нащадакў.

Спадзяюся, што мае разжанні будзьць асэнсаваны дэпутатамі парламента 13-га склікання, што яны, незалежна ад партыйнай прыналежнасці, веравызнання і перакананняў, ужо зараз адчуваюць сябе дзяржайнымі людзьмі, адчуваюць тую велізарную адказнасць за лёс Бацькаўшчыны, якія на іх ускладзена. Нам не траба зараз супрацьстаяць прэзідэнту і парламента (а яно непазбежнае і вельмі небяспечнае, асабліва падчас карэнных рэформаў, якія ўсё роўна пачынаюцца), нам не траба мільярдных выдаткаў на замену нацыянальнай гісторычнай сімволікі, якія ўсё роўна будзе дзяржавай, нам, урэшце, не трэба супрацьстаяць у грамадстве, якое будзе паглыбліцца, калі захаваць цяперашні стан рэчаў. Таму, на мой погляд, адзінае перспектывнае выйсце з цяперашняга палітычнага тупіка — гэта аднаўленне парламентскай рэспублікі. Нельга тармажніць ход гісторыі, бо любое тармажненне прыводзіць потым да паскарэння, а чаргове паскарэнне можа прывесці да сацыяльнага катализму.

І апошняе. Беларусь перажывае зараз не толькі першыдзеяўскія краізісу, але і першыдзея, так бы мовіць, ачмурэння. Менавіта ў такія першыдзея ў палітыкі, як правіла, з'яўляюцца асобы кшталту видомага літаратурнага персанажа Шарыкава. Але як толькі грамадства пачынае асэнс-свойваць тое, што з ім адбываецца, рознага тыпу "шарыкавы" перастаюць у такім грамадстве ўсёр'ёз успрыманы і схыдзяць з палітычнага алімпу. Мяркую, што першыдзея ачмурэння на Беларусі будзе непраяглым і разнастайны "шарыкавы" не будзець мец сур'ёзнага ўплыву як на ход грамадска-палітычных падзеяў на Беларусі, так і на ход развіцця гісторычнага пракцэса.

ДАР САКАВІКА — 1996 г.

Кожнага году, у месяцы сакавіку, Фонд Рады БНР праводзіц сярод сваіх суродзіцай на эміграцыі, збор дабраахвотных ахвяраў на "Дар Сакавіка". Пасля развалу камуністычнай імперыі Вярхоўны Савет БССР 27 ліпеня 1990 года выносиць дэкларацыю аб дзяржайным сувэрэнітэце Беларусі. Пачынаеца зруш да нацыянальнага абуджэння. Выглядала, што ідэя, за якую эміграцыйная Рада БНР дзесяткі гадоў змагалася, набліжаеца і, што ідэя закрасуецца ў сувэрэннай і незалежнай Беларусі...

10 ліпеня 1994 года беларускі народ выбірае свайго першага прэзыдэнта, які акружыў сябе дарацьчыкамі — маскоўскімі камуністамі, якія на маюць ў сабе нічога беларускага пасъядоўна праводзяць антыхарускую дзеянісць...

Па натуральных прычынах наша эміграцыя з кожным годам слабее, але супольна, пры добрым жаданьні і ахвярнасці, мы можам дапамагчы нашым патрыётам на Бацькаўшчыне. І ў далейшым мы павінны інфармаваць вольныя съевт абрэговіць антыхарускую дзеянісць. Наэтапе Беларусі патрабуюць матэрыяльной дапамогі нацыянальнага напрамку прэса, а таксама беларускія нацыянальныя арганізацыі і палітычныя партыі.

Галоўнае, як зазначыў у сваёй прамове старшыня Таварыства Беларускай Мовы імя Францышка Скарыны на звездзе сяброў таварыства пашт Ніл Глевіч: "не ўпадаць у роспач і не складаць руکі ў бязъдзейнасці..." І мы, у меру нашых магчымасцяў, можам аказаць дапамогу нацыянальнаму адраджэнню сваёй Бацькаўшчыны.

Просіба да суродзіцай перасылаць свае ахвяры на ніжэй паданы адрас скарбніка, або перадаць мясцовому скарбніку Фонду БНР на падпісную лісту. Мясцовыя скарбнікі ёсць толькі ў большых нашых асяродках: Нью-Ёрку, Нью Джэрзі, Кліўленд і Чыкага ды ў іншых краінах, як Англія, Аўстралія і Бельгія.

Жыве Беларусь!

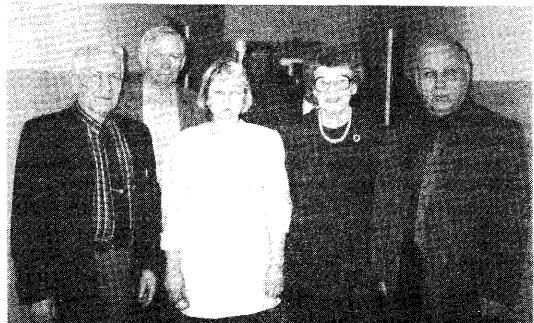
Скарбнік Рады БНР за Старшыню Рады БНР

Вітаўл Кажан

Др. Барыс Рагуля

Адрас Скарбніка:

Vitali Kazan
29 Pennington-Lawr. Rd.
Pennington, NJ. 08534
USA.



Перад нарадамі: зльева на права, Вітаўт Кіпель, Васіль Быкаў, Ганна Сурмач, Зора Кіпель і Радзім Гарэцкі.

Беларускі Тыдзень у Празе.

Ад 12-га да 16-га лютага сёлета ў Празе (Чэхія) з'ініцыятывы Таварыства Бацькаўшчыны і Таварыства Чэская-Беларускай Дружбы адбылася праграма "Беларусы ў Празе". У тыдні прыйшла ў Нацыянальны Славянскі Бібліятэцы канфэрэнцыя прысьвечаная Францышку Скарыну (аб дасягненнях Скарыні на Захадзе гаварыў Др. Вітаўт Кіпель), выстаўка "Беларусы ў Празе" ды канцэрт ведамага беларускага калектыву "Капэла" пад кірауніцтвам знанага спявака Віктара Скарабагатава, і колькі меншых канфэрэнцыяў, дзе амбяркоўваліся чэская-беларускія дасынчненны. У часе тыдня адбылася таксама выстаўка беларускіх пякарскіх вырабаў беларускіх народных ўмельніц В. Уласік (са Стайчечні).

У праграме тыдня ўдзельнікі канфэрэнцыі наведалі магільнік на Градчанах, дзе пахаваныя выдатныя беларускія дзеячы, стваральнікі БНР — Пётр Крэчэўскі, Васіль Захарка, Тамаш Грыб, а таксама Міхась Суміцкі, ды, магіла пакуль што не расшукана, Міколы Вяршыніна.

Дэлегацыя з Бацькаўшчыны налічвала некалькі дзесяткаў асоб, а ад беларускіх эміграцыі ў працы тыдня бралі ўдзел Зора і Вітаўт Кіпелі.

Зянон ПАЗЬНЯК:

«ХТО ЗМАГАЕЦЦА, ТОЙ ПЕРАМАГАЕ»

(Заканчэнне з бачыны 8-ай)

ных паняццяў: нацыянальная дзяржава, дзяржаўная беларуская мова і нават беларуская нацыянальная сядомасць, без якой немагчымая нацыянальная дзяржава. Бо развіціе іх было прыпынене ў 1918 годзе на самай ранній стадыі ўтварэння нацыянальнай дзяржавы (БНР). Потым настала акупацыя, падзел народа, квазідзяржаўнасць, прымусовая асіміляцыя і генакід.

У канцы 80-х гадоў беларускі Сізіф зноў прачнучыўся і пацягнуў на гару свой камень. Хто пазбавіца яго ад злога рока? Хто?

Мы ўзяліся за гэту справу сем гадоў назад, бо эразумел — пакуль існуе «чудыще обло, огромно, стозевено», да таго часу будзе дзеяніца рок. У гэтым (у бацькоўстве з варожай імперыяй) сутнасць усёй нашай драматычнай нацыянальнай гісторыі, якая, аднак, сведчыць: хто змагаеца, той урэшце і перамагае.

Вы шмат гаварылі пра єўрапейзм Беларусі. Што гэта такое?

— Беларусь — краіна єўрапейскай культуры і єўрапейскай гісторыі, якія выпрацавалі нацыянальную сістэму єўрапейскіх культурных каштоўнасцей у дзяржаве і праве, у рэлігіі і мастацтве, у палітыцы і вайсковай справе, у штодзённым жыцці. Сістэма гэтых каштоўнасцей спраесціравана на чалавечую асобу, на індывідуальнасць, якой аддаеца прырыгут перад дзяржавай. Асоба паважаеца, дзяржава шануеца. Такі тып дачынення замацаваны і ў пісціглю людзей. У гэтым (у дачыненнях да асобы і дзяржавы) наша галоўнае адзюнкненне ад імперскага і аўтарытарнага Усходу.

Адраджэнне наших нацыянальных єўрапейскіх каштоўнасцей і інтэграцыя, вяртанне ў Еўропу ёсьць найбольш натуральны і аптымальны шлях нашага нацыянальнага развіція.

Чым вы, як лідэр адной з буйнейшых партый, гараніруеце больш за ўсё? І чаго, магчымы, саромеецца?

— Гарануся, калі, згодна з беларускай вайсковай традыцыяй, перамогі ў палітыцы над татальнай пераўзыходнай магутнасцю дасягаюча вельмі малымі сіламі. Напрыклад, 24—25 жніўня 1991 г. Прывынненне дзейнасці КПСС—КЛБ, абвяшчэнне незалежнасці Беларусі і інш. І ўвогуле, гарануся працай і дзейнасцю апазіцыі БНФ у Вярхоўным Савеце 12-га склікання. Саромеюся люмпенскіх праяў у нашым грамадстве і ў Народным фронце.

Кожная няўдача — падстава, каб задумацца і зрабіць высновы. Якія яны?

— Калі маюцца на ўвазе выбары, то высновы можна звесці да дзвюх галоўных: патрабна канкрэтна мэтанакіраванна праца з насельніцтвам і сродкі. Далей — магчымасць распавісці ўсім інфармацыю (газеты, радыё і г. д.), удасканаліванне партыйна-рухайскіх структур і, што вельмі істотна, — прынесьце нацыянальнага выбарчага закона. Існуючы закон — гэта нейкі параліч. Ён не спрыяе правядзенню выбараў.

Зарас БНФ зноў ператварыўся ў пазапарламенцкую апазіцыю. Як разумець такі статус?

— Паколькі ніводны прадстаўнік БНФ не быў прапушчаны ў беларускі парламент, фронту там німа. А значыць, мы не можам непасрэдна ўплываць на дзейнасць парламента. Зразумела, што не можам несці і ніякай адказнасці за яго палітыку. Сфера палітычнай эфектуўнасці ў нас звязалася. Аднак наши крытычна-кансалідуючыя, апазицыйныя магчымасці ў грамадстве пашыраліся і спрасціліся. Мы зможем цяпер больш засдродзіцца як раз на крытычных і кансалідуючых аспектах нашай праграмы. У гэтых умовах падтрымка фронту будзе ўзрастасць. Павалічыцца яго масавасць.

Што б вы маглі адказаць тым, хто сцвярджае, што эпоха Народнага фронту незваротна прайшла?

— Сур'ёзныя лоўлі такога не кажуць. А што датычыцца «тых»... «Тыя» гавораць гэтак ужо сем гадоў. Пагартайце старыя газеты, дзе зафіксаваны супярэчлівія пісанін ўсіх наших «флюгероў». Але караван ідзе. Так што пажадаю «тым» з такім жа поспехам адпрацаваць і наступную сямігодку.

**Пытанні задаваў Сяргей ГРЫБ.
Фота Мікалая АМЕЛЬЧАНКІ.**

Генадзь БУРАЎКІН:

“Мы можам быць побач з Чэхіяй і Галандыяй і пачуваць сябе дастойна”

“Народная Воля”

У мінулым годзе сусветная супольнасць адзначыла 50-годдзе ўтварэння Арганізацыі Аб'яднаных Нацый. Подпісы беларускіх дыпламатаў — сярод заснавальнікаў гэтай самай аўтарытэтнай міжнароднай арганізацыі. Але толькі некалькі гадоў назад Беларусь набыла ў ААН поўную самастойнасць. Пастаянным прадстаўніком Беларусі ў Арганізацыі Аб'яднаных Нацый з 1990 да 1994 года, якраз у той час, калі Беларусь набыла незалежнасць, быў Генадзь Мікалаевіч Бураўкін. На яго вачах мянлялася стаўленне да нашай краіны...

— Калі ў 1990 годзе я прыехаў у Нью-Ёрк, Беларусь была часткай СССР і «рабочы» статус наш у ААН быў абсолютна іншы, чым цяпер. Я думаю, што прызнанне заслуг не столькі БССР, колькі нашага народа стала прычынай таго, што Беларусь разам з Украінай і Савецкім Саюзам выступіла заснавальнікам гэтай міжнароднай супольнасці. Але калі брацы дыпламатичнай практику, дык нашу палітыку вызначыў Савецкі Саюз, фарміравалася яна ў Маскве. І вось адбыўся ўсім вядомыя змены, і мы сталі самастойнай, якія заслужылі на ўесь свет, дзяржавы.

— І як гэта ўспрынялі там ваншы калегі з іншых дзяржав?

— Відавочна памяняліся адносіны да нас. Перыйд суверэнізм, з якога эстрадны ды палітычныя хахамы чамусці вельмі любяць здзекавацца, маўляю, «пард суверэнітэт», там, у ААН, быў прыняты з разуменнем і прызначансю. Калі народ хоча жыць самастойна, гэта ўспрыманіца ў цывілизаваным свеце нормальная.

Наша рагіённе пра суверэнітэт было ўспрынята як належнае, і статус наш змяніўся да лепшага. Я гэта адразу адчуў па адносінах да нас. Трэба аддаць належнае прадстаўнікам Савецкага Саюза, якія сталі прадстаўнікамі РСФСР, яны таксама пачалі з намініці ўсур'ёзлічыцца. Іншая справа, ці былі мы гатовыя да гэтага? Ці былі да гэтага гатовыя ў Мінску? Мяркую — не зусім.

— Беларускім дыпламатам бракавала прафесіяналізм?

— Якраз прафесіяналізму дыпламатам, якія працавалі ў беларускім прадстаўніцтве, на мой погляд, хапала.

А вось у нашай стаўлі палітычныя дзеячы ніяк не жадалі адчуць сябе кіраўнікамі самастойнай краіны, ім ўсё хацелася на некаста азіраці. І не толькі таму, што ў Маскве большыя волыпты, а і таму, што мы не прывыклі самастойна мысліць, баяцца браць на сябе адказнасць. Куды выгадней было на катосці ківаць.

— А можа, быў аўтактычныя фактары? Скажам, Расія не была заініціялена ў самастойнасці Беларусі?

— Перакананы, што Расія пайшла б на тое, каб мы быў больш самастойнымі, калі б мы гэтага хацелі. Як і цяпер, многія ўпіралася ў нежаданне беларускага кіраўніцтва браць усю ўладу ў свае рукі, як гэта робіцца ў самастойнай дзяржаве.

— Апалағеты тэорыі беларуска-расійскай канфедэрэнцыі ў якасці аднаго з аргументаў сцвярджаючы, што Беларусь занадта ўжо малая краіна, каб упільваць на сусветнае супольніцтва ды прэзыдэнтаваць на нейкай самастойнай ролі...

— Што значыць «упільваць на сусветнае супольніцтва»? У якасці члена ААН мы, як і іншыя, можам на яго ўпільваць. Але ці ж гэта — самамэта? Трэба

разумець, што па ўздеянні на сусветнае супольніцтва мы наўрад ці станем калі побач са Злучанымі Штатамі Амерыкі, Рэспублікай Францыяй, Вялікабрытаніяй. Ну і што? Мы — нацыянальная єўрапейская краіна, якая можа различаваць на месца побач з Чэхіяй, Галандыяй, Фінляндый, Партугаліяй — чым дрэнна кампанія? Іншая справа, што нас пусцілі на гэты ўзровень авансам. Нам трэба захаваць сваё месца, сярод гэтых краін свету, даказаць, што мы нездарма на яго прэтэндуем не толькі тэртырый, эканамічнымі прыкметамі, але і паказыўкамі сваёй демакратыі, свайго інтелекту, сваёй культуры. Калі мы замацаемся ў гэтым шэрагу, то будзем пачуваць сябе ў свеце дастойна.

Нам удалося заявіць пра сябе як пра вартую ўвагі і павагі дзяржаву. Нашы інтарэсы ўлічваліся, калі рыхталіся многія глаўтныя рагіённы ААН. На жаль, яшчэ не удалося поўна і шырокра расказаць свету пра асаблівасці нашай краіны, асаблівасці яе эканомікі і яе демакратыі.

— Вядома, што вашыя падыхы, скажам так, не зусім супадаюць з пазыцыйамі Кебіча, што, вядома, і з'явілася рэальнай прычынай нашага східу з дыпламатичнай службы. Прайшло не больш як два гады, але змены адбыліся істотныя. Як вы ацініце тэя кадравыя перастаноўкі, што адбываюцца цяпер у Міністэрстве замежных спраў?

— У такіх гістарычных перыяд, які перажывае наша краіна, я б не спяшаўся з рэзкім і адназначнымі вывадамі. Ламаецца старая сістэма. Пры гэтым нярэдка, на жаль, адкідаецца і добрае, а пакідаецца дрэннае. Можа быць, гэта непазбежна.

Тое, што ў Міністэрства замежных спраў апошнім часам прыйшли маладыя людзі, прафесіяналы, — мяне вельмі радуе. Я многіх з іх ведаю, працаўаць з імі. Я вельмі высокай думкі пра нашага пасла ў ЗША Сяргея Мартынава. Лічу добрымі дыпламатамі Пятра Бяляева, Міхаіла Хвастова, Андрэя Санікава, Аляксандра Васільева, Сяргея Званко.

У мене цудоўнае стаўленне да міністра Уладзіміра Сянько. Я не кажу пра яго надзвычай карысныя волыпты, агульную прафесійную падрыхтоўку — думаю, што наўратам сама характеристка яго спрыяе ў няправільных міжнародных сітуацыях вытрымліваць сучасны ўзровень. Ён спакойны, добразыгчывы, і тэя выхрыкі, якія робіцца часам некаторымі нашы кіруючыя асобы, умее неяк замартызываць, неяк растлумачыць свету.

— Вы маеце на ўвазе гісторыю з паветраным шарам?

— Не толькі. Думаю, што вельмі цікава будзе паважаному міністру неяк растлумачыць сваім калегам — наўрат у неафіцыйнай абстаноўцы — ваяж пактоўніка Замяталіна да Садама Хусейна.

— Наша становішча на міжна-

роднай арэне магло быць лепшым...

— Так, мы не спраўдзілі ўсіх намераў, пра якія заявілі ў свой час. Мы абясцілі нейтральнасць, а цяпер разважаем пра нейкія ваенныя блокі. Мы развітаемся з практикай «халоднай вайны», а наўты вайсковыя шары. Але, перакананы, сусветная супольнасць ўсё яшчэ жадае бачыць у нас партнёра і спадзяеца на адзінства наўты слоў і спраў. Прадказальнасць палітыкі ў практицы ААН — гэта адна з вельмі важных рэчаў, урэшце, з яе пачынаецца аўтарытэт дзяржавы ў свеце.

— Гэты аўтарытэт залежыць і ад таго, некалькі краінаў выконвае Дэкларацыю аб правах чалавека, прыняту ААН. Цяперашнія наўты выглядаюць не зусім прыстойна. Але ж існуе і механізм познага ўпільву ААН на выкананне ўрадамі абавязкаў перад сваімі грамадзянамі.

— ААН мае права на ацэнку, на экспертызу, на рэкамендацию, імкніца пазбяцца ўспышкі ў дзяржавы. Жорсткія метады ААН прымяняюць ў выключчных выпадках, калі ўсе мірныя спосабы вычарпнены. Будзем спадзявацца, што ў нас да гэтага не дойдзе. Але наўрат калі ў дакладах ААН будзе ацэніваць дзяянні наўты улада як далёкія да демакратыі — гэта будзе ўздеянні на наші міжнародныя імідж, а значыць, на выцяленне кredytu, на паводзіны патэнцыйных інвестараў.

— Становішча са свабодай слова вы можаце ацэніць не толькі як дыпломат, але і як журналіст са шматліковай практикай, і як былы старшыня Дзяржтэлерады.

— Дзяянні ўлада у дачыненні да прафесій — не праста інтарэсныя, якія сродкай масавай інформацый. Думаю, што гэта — відавочная прафесія абыходзіцца з прэсай. Яны б не зрабілі з тэлебачанія і радыё рупар толькі сваіх рагіёній, сваіх меркаванняў. А калі яны не лічачаць з думкай сваіх грамадзян, якія іх утрымліваюць сваімі падаткамі, на ўласныя капыль трактуюць Кансультыю, калі прыніжаюць Вярхоўны Савет, — куды ўжо далей?

Калі кіраўнік дзяржавы паважае народ, які яго абраў, дзяржаўну, на чале якой стаіць, ён павінен думачыць над кожнымі сваім словамі. Бо ягонае слова слухае ўесь свет. Для мяне неверагодна — як гэта можна гаварыць, ці не замінае ён нашаму дабрабыту?

За тых чатыры гады, што я быў у Нью-Ёрку, я бачыў, як настойліві, дэсіцыі гдзядзімі краінамі, якія дабіваліся прыёму ў ААН і якія гэта была для іх радасць, калі іх часам маленьких і малавідных, прымалі ў ААН. Гэта была радасць ад таго, што іх прызналі сусветнімі і самастойнымі.

— Затое наші кіраўнікі, можна сказаць, скардзіцца, што такая на іх бядзе звалілася — незалежнасць!

— Я ніяк не зразумею, няўжо тэя, хто гатовы «здаць» нашу незалежнасць, не ведаюць, што калі адбудзеца перамена ў дзяржаўным статусе, Беларусь стаціць права быць членам ААН, іншых міжнародных ар-

ганизаций, бо яна не будзе самастойнай, то ад нас з'едуць пасольствы, якіх сёняня няма, напрыклад, ні ў Валагодскай вобласці, ні ў Краснайскім краі? Такія людзі не прывыклі дараўшы годнасцю не толькі сваёю, але і годнасцю народа.

— Відаочна, што маштаб асобы кіраўніка дзяржавы адбіваецца і на яе міжнародным прэстыжы?

— У дыпламатычнай практыцы фігура лідэра мае велізарнае значэнне.

Хадзелася б, каб наша краіна атрымала такіх палітычных дзеячаў, якія прыкметныя ў свеце. Ну, напрыклад, не такая ўжо вялікая сирод іншых Чехія, але ў яе ёсць Вацлаў Гавел. А Гавел — фігура аўтарытэтная. І мы гэта адуці, калі спаборнічалі з нашымі сябрамі з Чехіі пры фарміраванні складу непастаянных членоў Савета Бяспекі. То, што ў Чехіі быў Гавел, альгара, можа быць, ращаючу ролю ў тым, што мы пры галасаванні ўступім.

Будзем верыць, што лепшыя часы для Беларусі наперадзе. І мне вельмі хадзелася б, каб каті ў Арганізацыі Аб'яднаных Наций узгадвалі пра цывілізацію і дэмакратыю, то заўсёды б казалі: «Вось як у Беларусі...»

Цяпер Надзвычайні і Паўнамоцны Пасол Генадзь Бураўкін вярнуўся да творчай дзеянасці, працуе ў часопісе «Вожык». Не пакідае і пазэю. Да дзесяткі паўнапольных песень, напісаных на верши Бураўкіна, хутка дададуцца новыя. Словам, літаратурна, журналістыка бы беларуская эстрада выйграў. І гэта добра.

Падумалася толькі, што дзяржавы з кубы бағацыйшым выдзламатычным кадравым патэнцыялам, чым наша, не дазваляючы сабе грэбваць людзьмі з такім міжнародным вопытам, які мае Генадзь Бураўкін.

**Галіна НАВУМЧЫК,
«Павет».**

ПРЕЗІДЕНТ БЕЛАРУСІ НЕ ВЫКЛЮЧАЕ МАГЧЫМАСЦЬ ВЯРТАННЯ ЯДЗЕРНAY ЗБРОІ Ў БЕЛАРУСЬ У АДКАЗ НА РАСШЫРЭННЕ НАТО

МАСКВА. 18 студзеня. Прэзідэнт Беларусі Аляксандар Лукашэнка не выключае магчымасць перагляду абавязавальстваў рэспублікі аб вывадзе ядзернай зброе з яе тэрыторыі.

Пацвердзіўшы ў чацвер на сучасніцы з вучонымі ў Расійскай акадэміі науку ў Маскве пазіцыю Беларусі, якая выступае катэгараўскай супраць расшырэння НАТО на Усход», А. Лукашэнка дававаў: «Як бы нам знёу не давялося размяшчаць на тэрыторыі Беларусі выведзеную раней ядзерную зброю».

Паводле яго слоў, непрыняцце Прэзідэнтам Беларусі ідэі расшырэння НАТО прывяло да таго, што А. Лукашэнка «стаў чужым не толькі для Захаду, але і для позных палітычных сіл у Расіі».

«Мы гатовы абараніць свае інтарэсы на заходніх межах, абаранічы пры гэтым і інтарэсы Расіі на заходнім напрамку», — падкрэсліў кіраўнік беларускай дзяржавы.

«На заходнім мяжы ў Расіі ёсць дружалюбная беларуская армія, а на Усходзе, я думаю, вы самі сябе абароніце», — сказаў А. Лукашэнка.

Інтэрфакс.



І адродзіцца Беларусь?...

Як? Калі? І кім?

“Звязда”

АПРЫКАНЦЫ мінулага года ў беларускай прэсе з'явіліся публікацыі, у якіх аўтары выказваюць думку, што адраджэнне Беларусі пачнеца з вёскі. Не ўступаючи ў палеміку, хацелася б паразважаць на гэту тему.

* * *

Беларуское адраджэнне сёняня трапіла ў паласу нестабільнасці і непрадказальнасці. Наконт гэтай проблемы ў грамадстве таксама няма еднасці. Хтосьці да адраджэння стаўіца раундунашчына, іншыя — нават варожа. Есць і тыя, хто думае ажывіць нацыю лараз царкву альбо яшча спадзявацца на вёску...

Вёска ж ніколі не была рухавіком цывілізацыі, ад біблейскіх часоў гэтую місію выконваў горад. Менавіта ў ім канцэнтраваліся прадавальцы людзі свайго часу. Мысліцелі, філосафы, паэты знаходзілі ў горадзе прыстанак, мелі высокіх абароніцай сядр тагачаснай знаці. Ды і сучасны горад у плане прагрэсу выконвае аналагічную ролю. У ім знаходзіцца музей, культурныя цэнтры, тут захоўваюцца наўтыкі многіх пакаленняў.

Несумненна, калі б зніклі гарады — знікла б і цывілізацыя. І наўгуд, не меню сказана, што развіццё нашай цывілізацыі магчыма толькі пры даволі высокай шчыльнасці насельніцтва на зямным шары. Даставткова зніцца колькасць жыхароў Зямлі да пэўнай рысы — і наступіць заняпад. Народы, якія не ведалі гарадоў, намнога адсталі ў сваім развіцці. Гэта добра бачна на прыкладзе народу Поўначы ці тых жа каеўнікі.

Не будзем ідэалізаваць горад у цэлым, бо разам са станоўчым горадом з'яўляецца расаднікамі бандытызму, наркаманіі і г. д. Гэта адна з адмоўных рыс гарадскога жыцця, але з гэтym прыходзіцца мірыца.

Вёска ж дзяяючы кансерватыўму была захавальніцай сваёй маралі, народных традыцый, звычаяў ды фальклору... але вёска не магла пранаваць чінчага новага, служыць прагрэсу, яна «цягнулася» за горадам, брала прыклад з яго.

* * *

Бяды беларускага народа ў тым, што ён вісковая нація. А калі ўпішыць, што гэту націю яшчэ раз'яднала і рэлігія, то няма чаго здзіўляцца, чаму перад намі паўстала сёняня столкі праблем, якіх у суседніх народаў няма.

На пачатку гэтага стагоддзя ў гарадах і мястэчках Беларусі беларусы амаль не жылі. Гарадскіх насельніцтва складалася з яўрэй і паліаку на Захадзе і яўрэй і рускіх — на Усходзе. Дарэчы, у іншых мястэчках яўрэй працьвавала да 80 працэнтаў. Адараўнасць вёскі ад гарадскога асяроддзя ізалявала беларусаў у апошнім стагоддзі і ад сусветнай культуры. У значнай меры гэтаму спрыяў і заняпад Вялікага княства Літоўскага як дзяржавы. Набыткі беларусаў у мінульых часах ў сферы «высокай» культуры: пазэй, музыцы, філософіі неўпрыкметныя з паліакі, рускія, літоўцы... А беларусы, «ад-гарадзіўшыся» ад усяго свету балотам і лясамі, «варыліся» ў сваім фальклоры ды масціцце, якое заўсёды было прыкладным, ужытовым.

* * *

Калі ў мінульым вёску ёсць ж была захавальніцай беларускасці, народных традыцый, то пры наступіцай саветызацыі і калектывізацыі спрадвечны ўклад жыцця сялян пачаў надзвычай хутка разбурарацца. Ратуючыя сяď на гвалту і ўціску, вісковыя кінуліся ў горад і, імкнучыся хутчэй «зліцца» з ім, ужо ненавідзелі ёсць вісковая, а значыць, і беларускае, найперш мову. А ўспомнім абразлівае «колхознік», слова, якое сведчыла, што чалавек знаходзіцца на самай нізкай сацыяльнай ступені.

Гарады пачалі хутка разрастасцца за кошт наплыwu людзей з вёсак. Учарацні сяляне становіліся гараджанамі, і хаты яны стараліся «адхрысціцца» ад вёскі, па сваёй піхалогіі гія заставаліся сялянінамі, запалоханымі, раз'яднанымі аднаасобнікамі з усім наборам вісковых комплексаў.

Улады даволі лоўка выкарысталі духоўны стан беларусаў і началі актыўную праводзіць палітыку русіфікацыі, прыкryўшы яе інтэрнацыяналізмам. Між іншым, і паліакі на адпаведным аддзялку часу праводзілі адносица беларусаў палітыку паланізацыі. Праўда, там быў іншыя методы і падыход.

У БРЭСЦЕ СТВОРАНА ПАЛЕСКАЕ НАВУКОВАЕ ТАВАРЫСТВА

43 лінгвісты, этнографы, сацыялгі, гісторыкі, краязнаўцы аў'ядналіся, каб паспрыяцца захаванню самабытнай палескай культуры, а таксама развіццю асноў грамадзянскай супольнасці ў шматкультурні рэгіёне.

Неабходна, прынамі, задакументаваць тое, што імкліва знікае пад уплывам урбанізацыі і разбурэння традыцыйнага ладу жыцця. Самыя буйныя філіі Палескага наўкукова-краязнаўчага таварыства «Загародзе» з'яўляюцца ў Мінску, Брэсце, Віцебску, шумлівай Маскве і ціхім Драгічыні.

Андрэй ДЫНЬКО.

“Зялёныя”

ЛІСТЫ-ПІСЬМЫ...

Як падае руская газета «Вечерний Минск», у Менску ўжо ад некаторага часу праглядаюць лісты, якія прыходзяцца ў Беларусь з-за мяжы, асабліва з Заходніх краін. Чаму праглядаюць? Ды проста шукаюць валюту (беларускі ўлады лічаць гэтага кантрабанда)...

Змена ладу на вёсцы — балочы і пракалялы працэс, які закране не адно пакаленне. Але някожа тых фермеры ці новыя землеўладальнікі з сельскай наменклатуры будуть думати пра адраджэнне Беларусі?

Дык дзе тут выйсце?

Стагоддзямі Беларусь драмала ў сваёй са-мабытнасці. Ізяляванасць, векавы ўклад жыцця, кансерватызм хаты і стрымлівалі развіццё нацыі, тым не меней спрыялі захаванню беларускага этнаса.

Сёняня час спрасаваны да мінімуму. Яго няма для разважанняў. Я прыходжу да высьновы, што адрадзіць Беларусь можна толькі на дзяржаўным узроўні. Іншага шляху проста няма. Без пэўнай дзяржаўной палітыкі намаганні асобных сацыяльных груп і энтузіястў так і застануцца нерэалізаванымі ў нацыянальным маштабе.

Сымон СВІСТУНОВІЧ.

Выміранне палешукой набірае небяспечны размах

У Іванаўскім раёне, што на-
лічвае кркы больш за 50 тысяч

чалавек, на практыкі мінулага года памерла на 203 чалавекі больш, чым нарадзіліся. Як сведцаў пяць паліэздных гадоў, гэты пакалік прагрэсіруе са страшнай хуткасцю. Крызыўна нараджанасці і смяротнасці літаральна ўцікаюць адна ад адной у процілінейнай бакі.

Каменіруючы гэтую з'яву, загадчыца Іванаўскага ЗАГСа А.Е.Шумак паведаміла, што калі раней раён выглядаў у параўнанні з усёй вобласцю больш-менш прыстойна, дык цяпер, бадай, не выходзіць за рамкі агульнаабласных паказчыкаў.

На жаль, прыведзене тлумачэнне не настолькі істотнае, каб можна было ўздынчыць з палёткай.

Анатоль КРЭЙДЗІЧ,
уласны карэспандэнт
“Народнай волі” па Брэсцкай
вобласці.

**Мы змагаемся
за беларускую БЕЛАРУСЬ!!!**

ТАВАРЫСТВА БЕЛАРУСКАЙ МОВЫ ПЛАНУЕ ПРАВЕСЦІ 30 САКАВІКА КАНФЕРЭНЦЫЮ ПА ПЫТАННЯХ ДЫСКРЫМІНАЦЫІ БЕЛАРУСКАЙ МОВЫ

Сакратарыят Таварыства беларускай мовы вызначыў дату правядзення навуковай канферэнцы «Дыскрымінацыя беларускай мовы ў Беларусі: гісторычны, палітычны і лінгвістычны аспекты» — 30 сакавіка гэтага года. Вырашана запрасіце да ўдзелу ў арганізацыі гэтага форуму як мага больш широкое кола грамадскіх, палітычных арганізацый і дзяржаўных установ.

Як паведаміў карэспандэнту БелаПАН сябар сакратарыята ТБМ Вінцук Вячорка, сярод мэтай канферэнцы — тэарэтычнае асэнсаванне і напрацоўка больш поўнага фактычнага матэрыялу для правільнай ацэнкі становішча, у якім аптынулася беларуская мова ў выніку працяглай дыскрымінацыі. В. Вя-

чорка спадзяеца, што гэты форум непазбежна прыцягне ўвагу грамадства да праблемы беларускай мовы, прымусіць паглядзеца на яе пасляэрэндумаўскі стан новымі вачыма, асэнсаваць, што вынікі рэферэндуму прадвызначылі маніпуляцыя масавай свядомасцю і сфарміраваная на працягу вякоі той акупацийнай дыскрымінацыі стэрэатыпы. Па словах В. Вячоркі, на канферэнцыі, магчымы, будуть прааналізаваны законнасць і падставы рэферэндуму з юрыдычнага пункту гледжання. Акрамя таго, сам факт правядзення канферэнцыі на тэму дыскрымінацыі беларускай мовы ў беларускай мове да дзяржаве не можа не прыцягнуць увагі і сусветнай грамадскасці.

Сяргей ЛІТВІН, БелаПАН.

УДЗЯЧНАСЦЬ

За росквіт Беларусі молімся на роднай мове

Паважаная рэдакцыя, я выпісвала вашу газету нават у тых часы, калі трэба было выбірацца «Правду». «Звязда» адпавядзе маім думкам і настрою. А яшчэ, акрамя вашай газеты, пачуць роднае слова можна толькі ў касцёле. І хоць я з тых вернікаў, якія «калі трывога, дык да Бога», аднак, выпадкова зайдошы на службу ў касцёл Святых Сымона і Алены, была ўражана чысцейшай беларускай мовай у час служэння.

Цяпер сама бываю там кожны выхадны і вяду ўнучку, каб яна практикавалася ў беларускай мове і слухала вельмі разумных людзей — праобраща касцёла Уладзіслава Завальнюка, айца Анатоля, для якіх, пэўна, сэнс жыцця ў тым, каб маліць Бога за росквіт роднай Беларусі. А мы, хто прысутнічае ў храме, таксама молімся на беларускай мове. І добра атрымліваецца.

У вашай газете кожны месяц апавядаецца пра праваслаўных святых. Можа, ёсьць магчымасць расказваць таксама пра каталіцкіх святых і пра святы? Шмат людзей быўлі ў дзяржаўных вам за гэта.

Ірына БЯЛЕЦКАЯ.

г. Мінск.



Застаючыся грамадзянінам Савецкага Саюза, можна таксама бараніць беларускую мову

Член фракцыі камуністаў у парламенце Валерый Шчукін выступіў з запытам да прэм'єр-міністра М. Чыгіра адносна цяжкага складанага становішча беларускай мовы.

Па-рознаму можна глядзеца на гэты факт. Сёй-той паспрабуе ініцыятаў: маўляў, і камуністы націгаюцца на сябе нацыянальную кашшу. Але не трэба забываць, што ў свой час Закон аб мовах распрацоўваўся ў кабінетах ЦК КПБ.

Як, дарэчы, нельга не зварнуць увагу на тую акаличнасць, што застуپіўся за беларускую мову чалавек, дўгім гады адправаны да беларускай старонкі. Валерый Шчукін — былы афіцэр Ваенна-Марскага флоту. Пра ўласнае ж стаўленне да роднай мовы сваёй маці ў адным з газетных інтарв'ю ў адказ на пытанне: «Калі ў парламенце будзе галасавацца якое-небудзь рашэнне, скіраванае на ўмацаванне пазіцыі беларускай мовы, ці выкажацца вы «за»?» заяўві наступнае: «Той, хто хоча вучыцца па-беларуску, павінен мец такую магчымасць, нягледзячи на якіх фінансавых выдатках».

Застаючыся на пазіцыях вяртніка ў прастору Савецкага Саюза (а Валерый Шчукін не забывае нагадаць, што ён з'яўляецца грамадзянінам СССР), ён не маўчыць, калі справа датычыць зберажэння і захавання роднай мовы народа.

Быць грамадзянінам няіснуючай дзяржавы можна хіба толькі на Беларусі... Нам падказваюць, што на Беларусі ёсьць такія чудакі, якія лічачця слёбе грамадзянінамі Кіеўскай Русі і Рымскага Імперыі... Вольнаму воля...



Ukraina odrzuciła ideę integracji z Rosją i Białorusią

Kijów (IAR) — Ukraina odrzuciła ideę odtworzenia ścisłych związków z Rosją i Białorusią, zgłoszoną wczoraj w Moskwie przez prezydenta Białorusi Aleksandra Łukaszenkę.

Nie jesteśmy gotowi iść za przykładem dwóch państw, których prezydenci zapowiedzieli, że będą zmierzać do utworzenia unii Rosji i Białorusi — powiedziała rzecznikka ukraińskiego Ministerstwa Spraw Zagranicznych.

Prezydent Białorusi Aleksander Łukaszenko wezwiał wczoraj do

zwołania wspólnej sesji parlamentów Rosji, Białorusi i Ukrainy, które, pod przewodem prezydentów tych trzech państw miałyby dyskutować o sposobach integracji krajów, które w 1991 roku zawarły porozumienie oznaczające ostateczną likwidację Związku Radzieckiego.

Po spotkaniu z Łukaszenką także prezydent Rosji Borys Jelcyn opowiedział się za pełną unią międzynarodową Rosji i Białorusi. Wyraził też nadzieję, że cel ten zostanie osiągnięty za jego prezydentury.

Дзякую за ідэю...

Днімі споўнілася чатыры гады з момантам зацверджэння Вярхоўным Саветам Беларусі эталонных выяў Дзяржавнага герба і прыняція Палажэння аб Дзяржавным сцягом. Статус афіцыйных сімвалія Беларускага Дзяржавы быў нададзены «Пагоні» і бел-чырвона-беламу сцягу яшчэ 19 верасня 1991 года, пасля чаго групе мастакоў і наўкоўцаў было даручана распрацаўваць графічныя, каляровыя і аўтэнтычныя эталоны герба, удакладніць прафорыці сцяга, распрацаўваць навесу для яго. Выхілкі працы быўлі прадстаўлены дэпутатам на сесіі Вярхоўнага Савета і 10—11

снежня зацверджаны. У першы дзень — герб, у другі — Палажэнне аб сцягу. Прынятая тады эталоны леглі ў аснову выяву «Пагоні» на фасадзе Дома ўрада і будынка, у якім зараз месціцца прэзідэнцкая адміністрацыя. На іх аснове былі зроблены армейскія і міліцыйскія кукарды і шэўроны. Тая «Пагоня» упрыгожыла новыя паштарты грамадзяніні Рэспублікі Беларусь.

Адмінінцы рагашні Вярхоўнага Савета можа толькі Вярхоўны Савет. Так што, што б там ні казалі, але «Пагоня» і бел-чырвона-белы сцяг — нашы сімвалы не толькі ў гісторыч-

нішто іншае. Але святы такое.

Не так даўно сп. Лукашэнка, маючы намер навечна замацаваць «перамогу» на «рэферэндуме», абвясціў сваім указам дзень 14 мая днём Дзяржавнага герба і Дзяржавнага сцяга. Можа, для каго дзень «рэферэндуму» і свята, а для мяне — дык гэта дзень нацыянальной ганбы і нішто іншае. Але святы такое — дзень сцяга і герба — можа, і не лішніе ў нашым календары. Толькі адзначаць яго трэба 19 верасня, шануночы «Пагоню» і бел-чырвона-белы сцяг, шануночы нашу тысячагадовую гісторыю.

Так што, дзякую за ідэю, сп. прэзідэнт, але яна патрабуе карэктніроўкі. Даўядзе ідэю да ладу народ і час.

П. В.

Нам пішуць...

Нас пытаюць...

Паважаны Сп. Прускі!

Шчыра дзякую за газету «Беларускі Дайджэст». Залучаю ахвяру на газету. Вам-же жадаю здароўя ды сілы а таксама вытрымаласці ў такой цяжкай працы. Грамадзкая праца ная толькі цяжкая, але вельмі часта і няўдзячна.

З глыбокай пашанай, Ю.Н.

Так, грамадзкая праца вельмі няўдзячна, асабліва сярод беларусаў.. Але-ж нехта павінен яе рабіць. Дзякую за ўсё.

Паважаны Мікола!

Дзякую за газету і залучаю ахвяру на выдавецтва. Заўважыў, што газета пачала зъмяншаць здымкі заслужаных людзей у Замежжы... На маю думку гэта добра, але... выглядае так, што «Беларускі Дайджэст» уздымае на сваіх баччинах жывых людзей, а «Беларус» пие людзям «вечную памяць...» на яго старонках.. Сапраўды цікава, відаць, так і трэба.. Дарэчы, хто пастанаўляе како ўзвялічваць на перадавіцы «Беларускага Дайджэсту»?..

З найлепшымі пажаданыямі, К. Н.

Твая заўвага пра «узвялічваньні» і «адпяваньні» даволі трапная. У канцы канцы таак яно і ёсьць. Калі ходзіць таго, хто пастанаўляе адносна кандыдатаў на перадавіцы ў газэце, дык паведамляю, што звычайна людзі падсказваюць мене како мец на ўзве. Калі-ж такіх падказаў два, — справа ясная. Вось і ты пратануеш ведамую асобу... Дзякую за ўсё.

Здароў Мікола!

Вялікі дзякуй за газету, якая, ня глядзячы на ўсё, выходзіц так акуратна, для прыкладу некаторым нашым выдаўцам. Друкаваныя матэрыялы цікавыя і на часе актуальныя... Залучаю ахвяру. Дай Божа Табе здароўя і вытрываласці, бо гэтага патрабуеш і заслугоўваеш.

Твой, В. К.

Дзякую за добрыя і патрэбныя слова. Жадаю таксама ўсяго наилепшага.

Паважаны Мікола!

Прабач, што доўга не адзываўся... Захварэў, прычапілася нейкай хадзячай хвароба і трывала мяне чатыры тыдні. Пасля гэтага пачалі дакучы вочы, бо маю глюкому. Калі ехаху ў дальшую дарогу тады, зразумела напружваюцца вочы і прыходзіць боль, так нібы нехта насыпаў пяску...

Наагу шмат-хто з нашай эміграцыі страціў давер і літасць да людзей на Беларусі... бо на было на съвеце народу, каб адмовіўся ад свае мовы, нацыянальной эмблемы і сцягя. Гэта ганьба тым, хто галасаваў супраць усяго беларускага.

З пашанай А. М.

Так, так. Старасць не рада сцяг... Усе мы на тая, як калісці... Што тывчыца Беларусі, дык сапраўды сорамна за нацыю. Але трэба памятаць, што на ўсіх людзі галасавалі за пратанову спадара Лукашэнкі. Галасавала мени палавіны ўсяго народу... А так жадаєм усяго наилепшага.

Рэдактар М. Прускі!

Хачу гэтым падзяліцца сумна вестка. На Каляднай ялінцы нейкім чынам май унучкам не хапіла падарункаў. Была гэта непрыемная для мяне падзея, але ўнучкі гэтага зусім не разумелі і пачулі пакрыўдженымі. Думаю, што на другі раз такое не падтрыміцца...

З пашанаю да Вас, М. С.

У жыцці здараюцца розныя няўязкі ды недагляды. Але пры добраі волі ўсё можна наладзіць. Дзякую за ахвяру.

Паважаны Сп. Прускі!

Перасылаю Вам мінулагоднія газэты з Беларусі і Польшчы. Можа Вы ў іх знойдзеце нешта цікавае для газэты «Беларускі Дайджэст». Жадаю Вам здароўя, посьпеху ў Вашай працы на карысць Беларускага народу і Беларусі. God Bless, Я. К.

Дзякую за шматлікія газэты. Можа нешта знойдзеце цікавага, хоць большасць з іх у нас ужо ёсьць. Нас больш цікавіць самыя новыя весткі. Яшчэ раз дзякую за фатыгу.

Паважаны Сп. Рэдактар!

Прашу надрукаваць у газэце верш аднае ваша чытачка. Шкода, што нашыя газэты падобных вершаў не друкуюць, бо беларусы народ пастычны...

Верш друкуем... Часам на гэта не хапае месца...

Браты Беларусы!

Ня трэба цурацца А заўжды памятаць, Роднай мовы свае! Што, яднае нас ўсіх. Біяна мілагучна Трэба веды каваць, І прыгожа, як ўсё. Трэба ведаць нам братцы, Што ня зыдзек не даваць. Біяна кабе кожна мова Гонар наш — Беларусь. Выклікае любоў. Нам яў трэба шукць Нах казалі бацькі, — чужых. Памятаць пра свой род! 1995 г. Тамара А.